



LV Veļas mašīna
LT Skalbyklė

Lietošanas instrukcija
Naudojimo instrukcija

2
31



Electrolux

SATURS

1. DROŠĪBAS INFORMĀCIJA.....	3
2. DROŠĪBAS NORĀDĪJUMI.....	4
3. IZSTRĀDĀJUMA APRAKSTS.....	6
4. VADĪBAS PANELIS.....	7
5. PROGRAMMAS	8
6. PATĒRIŅA LIELUMI.....	11
7. IESPĒJAS.....	12
8. IESTATĪTIE PARAMETRI.....	15
9. PIRMS PIRMĀS IESLĒGŠANAS.....	15
10. IZMANTOŠANA IKDIENĀ.....	16
11. PADOMI UN IETEIKUMI.....	20
12. KOPŠANA UN TĪRĪŠANA.....	21
13. PROBLĒMRISINĀŠANA.....	25
14. AVĀRIJAS DURVJU ATVĒRŠANA.....	28
15. TEHNISKIE DATI.....	29

MĒS DOMĀJAM PAR JUMS

Pateicamies, ka iegādājāties Electrolux ierīci. Ierīces ražošanā un modernizēšanā uzkrāta gadu desmitiem ilga pieredze. Tā radīta pārdomāta un mūsdienīga, tieši kā jums. Katru reizi to lietojot, varat būt pārliecināti, ka gūsiet labus rezultātus.

Laipri lūdzam Electrolux!

Apmeklējiet mūsu mājas lapu:



Atrodiet lietošanas padomus, brošūras, informāciju par traucējumu novēršanu un apkopi:
www.electrolux.com/webselfservice



Reģistrējiet savu produktu, lai uzlabotu pakalpojumu:
www.registerelectrolux.com



Iegādājieties ierīcei oriģinālās rezerves daļas, materiālus un piederumus:
www.electrolux.com/shop

KLIENTU APKALPOŠANA UN PAKALPOJUMI

Iesakām izmantot oriģinālās rezerves daļas.

Sazinoties ar apkalpes dienestu, pārliecinieties, vai jums ir šādi dati: Modelis, izstrādājuma Nr., sērijas numurs.

Šo informāciju var atrast tehnisko datu plāksnītē.

Drošības informācija brīdinājumam un piesardzībai

Vispārēja informācija un padomi

Informācija par apkārtējo vidi

Izmaiņu tiesības rezervētas.

1. △DROŠĪBAS INFORMĀCIJA

Pirms ierīces uzstādīšanas un lietošanas rūpīgi izlasiet pievienotos norādījumus. Ražotājs neatbild par savainojumiem un bojājumiem, kas radušies ierīces nepareizas uzstādīšanas vai izmantošanas rezultātā. Glabājiet šīs instrukcijas drošā, pieejamā vietā, lai tās varētu izmantot nākotnē.

1.1 Bērnu un nespējīgu cilvēku drošība

- Šo ierīci drīkst izmantot bērni no 8 gadu vecuma un cilvēki ar ierobežotām fiziskām, sensorām vai garīgām spējām, vai pieredzes un zināšanu trūkumu atbildīgās personas uzraudzībā vai, ja tie ir informēti par ierīces drošu lietošanu un izprot potenciālos riskus.
- Neļaujiet bērniem rotātāties ar ierīci.
- Bērni līdz 3 gadu vecumam nedrīkst tuvoties ierīcei tās darbības laikā.
- Neļaujiet bērniem tuvoties iepakojumam un atbrīvojieties no tā attiecīgi.
- Glabājiet mazgāšanas līdzekļus bērniem nepieejamās vietās.
- Neļaujiet bērniem un mājdzīvniekiem atrasties ierīces tuvumā, ja ierīces durvis ir atvērtas.
- Ja ierīcei ir bērnu drošības ierīce, tā jāaktivizē.
- Bērni nedrīkst tīrīt ierīci un veikt tās apkopi bez uzraudzības.

1.2 Vispārīgi drošības norādījumi

- Nemainiet šīs ierīces specifikācijas.
- Nepārsniedziet maksimālo ievietojamo veļas svaru – 10 kg (skatiet sadaļu "Programmu tabula").
- Ūdens spiedienam ūdens ieplūdes punktā no savienojuma ir jābūt no 0,5 bar (0,05 MPa) līdz 8 bar (0,8 MPa).
- Ventilācijas atveres pamatnē nedrīkst aizsegt ar paklāju vai citu grīdas segumu.

- Ierīci pievieno ūdens padevei ar komplektā iekļautajiem jaunajiem šķūteņu cauruļu komplektiem vai citiem pilnvarota servisa centra piegādātiem jauniem šķūteņu komplektiem.
- Jau lietotu cauruļu komplektus nedrīkst izmantot atkārtoti.
- Ja elektrības padeves vads ir bojāts, lai izvairītos no elektrības triecienu riska, to jānomaina ražotājam, autorizētajam servisa centram vai citam kvalificētam speciālistam.
- Pirms apkopes izslēdziet ierīci un atvienojiet spraudkontaktu no elektrotīkla.
- Ierīces tīrišanai neizmantojiet augstspiediena ūdens strūklu un/vai tvaiku.
- Triet ierīci ar mitru drānu. Izmantojiet tikai neutrālus mazgāšanas līdzekļus. Neizmantojiet abrazīvus izstrādājumus, abrazīvus sūkļus, šķīdinātājus vai metāla priekšmetus.

2. DROŠĪBAS NORĀDĪJUMI

2.1 Uzstādīšana

- Noņemiet iesaīnojuma materiālus un transportēšanai paredzētās skrūves.
- Glabājiet transportēšanai paredzētās skrūves drošā vietā. Ja ierīce vēlak jāpārvieto, tās atkārtoti jāievieto, lai nosiksētu tilpni, lai novērstu iekšējus ierīces bojājumus.
- Vienmēr uzmanīgi pārvietojiet ierīci, jo tā ir smaga. Vienmēr izmantojiet drošības cimdus un ierīces komplektācijā iekļautos apavus.
- Neuzstādiet un nelietojiet bojātu ierīci.
- Ievērojiet kopā ar ierīci piegādātos uzstādīšanas norādījumus.
- Neuzstādiet un nelietojiet ierīci vietā, kur temperatūra ir zemāka par 0 °C un kur tā ir pakļauta nokrišņu iedarbībai.
- Virsmai, uz kurās ierīci paredzēts uzstādīt, jābūt līdzlenai, stabilai, karstumizturīgai un tīrai.
- Pārliecinieties, ka starp ierīci un grīdu cirkulē gaiss.

- Neuzstādiet ierīci virs grīdas notecei lūkas.
- Noregulējiet kājiņas, lai nodrošinātu nepieciešamo atstarpi starp ierīci un grīdas segumu.
- Neuzstādiet ierīci vietā, kur ierīces durvis nevar atvērt līdz galam.
- Nelieciet zem ierīces trauku ūdens savākšanai iespējamas noplūdes gadījumā. Sazinieties ar pilnvaroto servisa centru, lai pārliecinātos, kādus piederumus var lietot.

2.2 Elektrības padeves pieslēgšana

- Ierīce jābūt iezemētai.
- Vienmēr izmantojiet pareizi uzstādītu, drošu kontaktligzdu.
- Pārliecinieties, ka tehnisko datu plāksnītē norādītie parametri atbilst elektrotīkla parametriem.
- Nelietojiet daudzkontaktu adapterus vai pagarinātājus.
- Rīkojieties uzmanīgi, lai nesabojātu kontaktspraudni un strāvas vadu. Ja

- iekārtas elektropadeves kabeli nepieciešams nomainīt, to jāveic tuvākajā autorizētajā servisa centrā.
- Pieslēdziet kontaktspraudni kontaktligzdai tikai uzstādīšanas beigās. Pārbaudiet, vai pēc uzstādīšanas kontaktspraudnim var brīvi pieklūt.
- Neaiztieciet strāvas kabeli vai spraudkontaktu ar slapjām rokām.
- Nekad neatslēdziet ierīci no tīkla, velkot aiz barošanas kabeļa. Vienmēr velciet aiz spraudkontakta.
- Ierīce atbilst Eiropas Savienības direktīvām.

2.3 Elektrības padeves pieslēgšana

- Nesabojājet ūdens šķūtenes.
- Pirms pievienošanas jaunām caurulēm, ilgāku laiku neizmantotām caurulēm, labotām caurulēm vai caurulēm, kurām pievienotas jaunas ierīces (ūdens skaitītāji u.c.), ļaujiet ūdenim tecēt, kamēr tas ir tīrs un skaidrs.
- Pārbaudiet, vai nav redzamas ūdens noplūdes pirmās ierīces lietošanas reizes laikā un pēc tās.
- Neizmantojiet šķūtenes pagarinājumu, ja ieplūdes šķūtene ir pārāk īsa. Sazinieties ar servisa centru, lai saņemtu citu ieplūdes šķūteni.
- Jūs varat pagarināt noplūdes cauruli par ne vairāk kā 400 cm. Sazinieties ar servisa centru, lai saņemtu citu aizplūdes šķūteni un pagarinājumu.

2.4 Izmantošana



BRĪDINĀJUMS!

Pastāv risks gūt savainojumus, elektrošoku, izraisīt ugunsgrēku, apdegumus vai ierīces bojājumus.

- Šī iekārta paredzēta tikai izmantošanai mājās.
- Ievērojiet drošības norādījumus uz mazgāšanas līdzekļa iepakojuma.
- Neievietojiet ierīcē, neturiet tās tuvumā vai uz tās viegli uzliesmojošas

vielas vai ar viegli uzliesmojošām vielām piesūcinātus priekšmetus.

- Pārliecinieties, ka no veļas ir izņemti visi metāla priekšmeti.
- Nedrīkst mazgāt audumus, kuri stipri sasmērēti ar eļlu, smērvielām vai citām taukainām vielām. Tādējādi var sabojāt veļas mašīnas gumijas daļas. Pirms šādu izstrādājumu ievietošanas veļas mašīnā, tie iepriekš jāmazgā ar rokām.
- Neaiztieciet stikla durvis, kamēr darbojas programma. Stikls var būt karsts.

2.5 Iekšējais apgaismojums



BRĪDINĀJUMS!

Pastāv savainošanās risks.

- Redzamā spektra gaismas diodes gaisma; neskaitieties tieši staros.
- Diodes lampas ir paredzētas tilpnes apgaismojumam. Šīs lampas nevar atkārtoti izmantot citam apgaismojumam.
- Lai nomainītu iekšējā apgaismojuma spuldzi, sazinieties ar pilnvarotu servisa centru.

2.6 Servisa izvēlne

- Lai salabotu ierīci, sazinieties ar pilnvarotu servisa centru.
- Lietojet tikai oriģinālas rezerves daļas.

2.7 Ierīces utilizācija



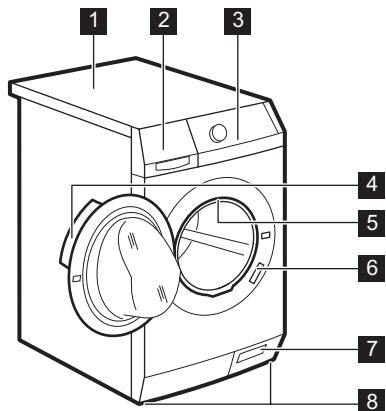
BRĪDINĀJUMS!

Pastāv savainošanās vai nosmakšanas risks.

- Atvienojiet ierīci no elektropadeves un ūdens padeves.
- Nogrieziet strāvas kabeli netālu no ierīces un utilizējiet to.
- Nonemiet durvju fiksatoru, lai bērni vai mājdzīvnieki nevarētu ierāpties veļas žāvētāja tilpnē un tur sevi ieslēgt.
- Utilizejiet ierīci saskaņā ar WEEE Direktīvu par elektrisko un elektronisko iekārtu atkritumiem.

3. IZSTRĀDĀJUMA APRAKSTS

3.1 Ierīces pārskats

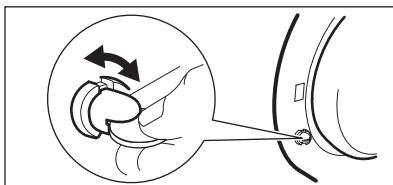


- 1**: Darba virsma
- 2**: Mazgāšanas līdzekļa dozators
- 3**: Vadības panelis
- 4**: Durvju rokturis
- 5**: Iekšējais apgaismojums
- 6**: Datu plāksnīte
- 7**: Ūdens izsūknēšanas sūknis
- 8**: Kājiņas ierīces līmeņošanai

3.2 Kā aktivizēt bērnu drošības ierīci?

Šāda ierīce novērš bērnu vai dzīvnieku iesprūšanu veļas tilpnē.

Pagrieziet ierīci pulksteņa rādītāja virzienā, līdz rieva atrodas horizontāli. Ierīces durvis nevar aizvērt.



Lai aizvērtu durvis, pagrieziet ierīci pretēji pulksteņa rādītāja virzienam, līdz rieva atrodas vertikāli.

3.3 Montāžas plākšņu komplekts (4055171146)

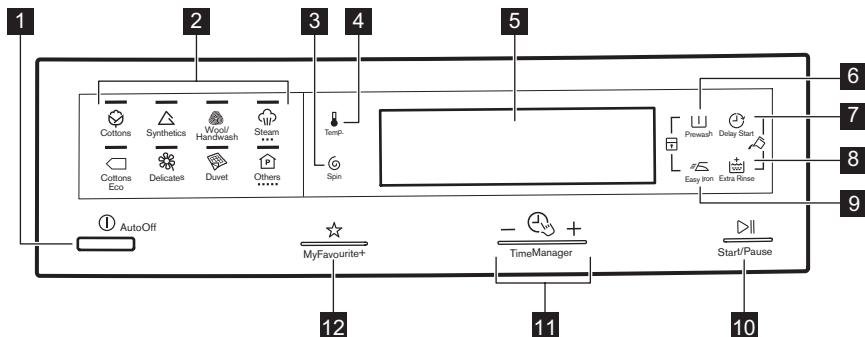
Var iegādāties pie pilnvarotā izplatītāja.

Uzstādot ierīci uz pamatnes, nostipriniet to ar montāžas plāksnēm.

Uzmanīgi izlasiet ar piederumu kopā piegādātas instrukcijas.

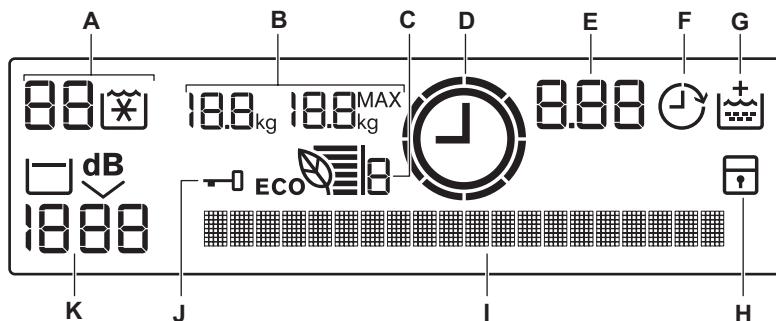
4. VADĪBAS PANELIS

4.1 Vadības paneļa apraksts



- 1** Ieslēgšanas/izslēgšanas taustiņš (AutoOff)
2 Programmu skārienjūtīgie taustiņi
3 Apgriezienu samazināšanas skārienpaliktnis (Veljas izgriešana)
4 Temperatūras skārienpaliktnis (Temperatūra)
5 Displejs
6 Priekšmazgāšanas skārienpaliktnis (Priekšmazgāšana)
7 Atliktā starta skārienpaliktnis (Atliktais starts)
8 Papildu skalošanas skārienpaliktnis (Papildu skalošana)
9 Vieglās gludināšanas skārienpaliktnis (Viegli gludināt)
10 Sākt/pauzes skārienpaliktnis (Sākt/Pauze)
11 Funkcijas Time Manager skārienpaliktnis (TimeManager)
12 Biežāk lietoto programmu skārienpaliktnis (MyFavourite+)

4.2 Displejs



- A.** Temperatūras lauks:
BB: Temperatūras indikators.

A. $--/\text{※}$: Aukstā ūdens indikatori.
B. 18.8 kg : Veljas svara indikators.

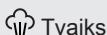
- I80^{MAX}**: Maksimālā veļas daudzuma indikators.
Šie indikatori parādās displejā, kad ir atvērta lūka.
- C. Eco Info indikators.
- D. Time Manager indikators.
- E. Laika laiks:
I25: Programmas ilgums.
21: Atlīktais starts.
 Programma ir pabeigta.
- F. Atlikta starta indikators.
- G. Papildu skalošanas indikators.
- H. Bērnu drošības funkcijas indikators iedegas, kad ierīce tiek aktivizēta.
- I. Teksta josla. Teksta joslā ir redzams programmas statuss, būdinājuma
- J. Lūku var atvērt tikai tad, kad indikators izdziest.
- K. Veļas izgriešanas laiks:
- I888**: Veļas izgriešanas ātruma indikators.
 - — —**: Bez izgriešanas indikators.
 - Skalošanas pauzes indikators.
 - Īpaši klusās funkcijas indikators.

5. PROGRAMMAS

5.1 Programmu tabula

Programma Temperatūras dia- pazons	Maksimālais veļas daudz- ums Maksimālais veļas izgrieš- nas ātrums	Programmas apraksts (Veļas un netīrības pakāpes veids)
Mazgāšanas programmas Nospiediet skārienjutīgo taustiņu vienu reizi, lai iestatītu attiecīgo programmu:		
Kokvilna 90 °C - mazgāšana aukstā ūdenī	10 kg 1400 apgr./min.	Balti kokvilnas audumi un krāsnoturīgi kokvilnas audumi. Vidēji netīri un nedaudz netīri.
Kokvilna Ekono- miskā ¹⁾ 60 ° - 40 °C	10 kg 1400 apgr./min.	Balti kokvilnas audumi un krāsnoturīgi kokvilnas audumi. Vidēji netīri. Samazinās energijas patēriņš un palielinās mazgāšanas programmas ilgums.
Sintētika 60° - mazgāšana aukstā ūdenī	4 kg 1200 apgr./min.	Sintētikas vai jauktu audumu apģērbi. Vidēji netīri.
Smalkveja 40° - mazgāšana aukstā ūdenī	4 kg 1200 apgr./min.	Smalki audumi, tādi kā akrils, viskoze un jaukta veida audumi, kam nepieciešama saudzīga mazgāšana. Vidēji netīri.

Programma Temperatūras dia- pazons	Maksimālais veļas daudz- ums Maksimālais veļas izgrieša- nas ātrums	Programmas apraksts (Veļas un netīrības pakāpes veids)
Vilna/mazgāšana ar rokām 40° - mazgāšana aukstā ūdenī	2 kg 1200 apgr./min.	Veļas mazgājamā mašīnā mazgājami vilnas, ar rokām mazgājami vilnas un citi audumi ar kopšanas simbolu "mazgāt ar rokām". ²⁾
Segā 60° - 30°	4 kg 800 apgr./min.	Īpaša programma vienai sintētiskai segai, dūnu gultas pārklājam, segas pārvalkam u.c.



Atkārtoti spiediet šo skārienjutīgo taustiņu, lai iestatītu vēlamo programmu:
Tvaika programmas³⁾

Tvaiku var izmantot izžāvētām, izmazgātām vai vienu reizi vilktām drēbēm. Šīs programmas var samazināt burzīšanos un smakas un padarīt jūsu veļu mīkstāku.

Nelietojiet mazgāšanas līdzekļus. Ja nepieciešams, izfīriet traipus ar mazgāšanu vai lokālo traipu tīrišanu.

Tvaika programmas neveic higiēniskas funkcijas.

Neizmantojet Tvaika programmu šādiem drēbju veidiem:

- apģērbiem, kurus jāmazgā zemākā temperatūrā par 40 °C;
- apģērbiem, kuriem uz birkas nav norādīts, ka tie piemēroti žāvēšanai ar žāvētāju;
- apģērbi, kas satur plastmasas, metāla, koka vai līdzīgas detaļas.

Tvaiks kokvilnai	1.5 kg	Tvaika programma kokvilnai . Šīs cikls pālīdz likvidēt krokas veļā.
Tvaiks sintētikai	1.5 kg	Tvaika programma sintētikas izstrādāju- miem . Šīs cikls pālīdz likvidēt krokas veļā.
Atsvaidzināšana ar tvaiku	1.5 kg	Tvaika programma kokvilnas un sintēti- sko audumu izstrādājumiem . Šīs cikls li- kvidē smakas no apģērba ⁴⁾ .



Citas programmas

Atkārtoti spiediet šo skārienjutīgo taustiņu, lai iestatītu vēlamo programmu:

14 min. 30°	1.5 kg 800 apgr./min.	Sintētikas un jauktu audumu apģērbi. Nedaudz netīri apģērbi un apģērbu atsvai- dzināšana.
----------------	--------------------------	---

Programma Temperatūras dia- pazons	Maksimālais veļas daudz- ums Maksimālais veļas izgrieša- nas ātrums	Programmas apraksts (Veļas un netīrības pakāpes veids)
Vieglis režīms sporta apgērbiem 30°	2.5 kg 800 apgr./min.	Sintētikas izstrādājumi un smalkveja. Nedaudz netīri apgērbi vai apgērbu atsvai- dzināšana.
Džinsi 40° - mazgāšana aukstā ūdenī	10 kg 1200 apgr./min.	Džinsu auduma un trikotāžas apgērbi. Arī tumšu krāsu apgērbiem.
Skalošanas	10 kg 1400 apgr./min.	Lai skalotu un izgrieztu veļu. Visi audumi, izņemot vilnas izstrādājumus un smalkve- ļu. Samaziniet izgriešanas ātrumu atbilsto- ši veļas veidam.
Izgriešana/ūdens iz- sūknēšana ⁵⁾	10 kg 1400 apgr./min.	Lai izgrieztu veļu un izsūknētu ūdeni no veļas tilpnes. Visi audumi, izņemot vil- nas izstrādājumus un smalkos audu- mus.

1) Standarta programmas enerģijas patēriņa uzlīmei. Saskaņā ar regulu 1061/2010 šīs programmas attiecīgi apzīmē par "Standarta 60 °C kokvilnas programmu" un "Standarta 40 °C kokvilnas programmu". Tās ir visefektīvākās programmas attiecībā uz enerģijas un ūdens patēriņu nedaudz netīras kokvilnas velas mazqāšanai.



Mazgāšanas fāzes ūdens temperatūra var atšķirties no atlasītajai programmai norādītās temperatūras.

2) Šī cikla laikā velas tilpne griežas lēnām, lai nodrošinātu saudzīgu mazgāšanu. Var šķist, ka velas tilpne negriežas vai negriežas pietiekami, bet tas ir normāli šai programmai.

3) Iestatot Tvaika programmu sausai veļai, cikla beigās veļa varētu būt mitra. Pēc tam ieteicams pavēdināt drēbes 10 minūtes svaigā gaisā, lai mitrums izzustu. Kad programma beigusies, ātri izņemiet veļu no veļas tilpnes. Pēc tvaika cikla drēbes var arī gludināt, taču tam jāpatēri Mazāk enerģijas.

4) Tvaiks nelikvidē dzīvnieku smakas.

5) Iestatiet izgriešanas ātrumu. Pārliecinieties, ka tas atbilst mazgājamā auduma veidam. Ja iestatāt iespēju bez velas izgriešanas, vienīgi ūdens izsūknēšanas fāze būs pieejama.

Programmu iespēju saderība

Programma	🌀	- - -	□	dB	⼭	⌚	⚡	±
🌀	■	■	■	■	■			
📅	■					■		
14 min.	■	■	■			■		
Vieglis režīms sporta apgārbiem	■	■				■		
Džinsi	■	■	■	■	■	■		
Skalošanas	■	■	■			■		■
Izgriešana/ūdens iz-sūknēšana ¹⁾	■	■				■		

1) Iestatiet izgriešanas ātrumu. Pārliecinieties, ka tas atbilst mazgājamā auduma veidam. Ja iestatāt iespēju bez veļas izgriešanas, vienīgi ūdens izsūknēšanas fāze būs pieejama.

5.2 Woolmark Apparel Care - Zils



Uzņēmums "Woolmark Company" ir pārbaudījis šīs mašīnas vilnas

mazgāšanas programmu un atzinis to par piemērotu vilnas apgārbi, kuriem uz etiketes norādīts, ka tie jāmazgā ar rokām, mazgāšanai ar nosacījumu, ka šie apgārbi tiek mazgāti saskanā ar norādēm uz apgārbu etiketēm un veļas mašīnas ražotāja norādījumiem. Levērojet apgārba kopšanas etiketes žāvēšanai un citas veļas instrukcijas. M1144

Apvienotajā Karalistē, Īrijā, Honkongā un Indijā Woolmark simbols ir sertifikācijas zīme.

6. PATĒRIŅA LIELUMI



Norādītās vērfibas ir iegūtas laboratorijas apstākļos atbilstoši standartiem. Datus var mainīt dažādi cēloņi: veļas daudzums un veids un apkārtējās vides temperatūra. Ūdens spiediens, barošanas spriegums un ieplūdes ūdens temperatūra arī var ietekmēt mazgāšanas programmas ilgumu.



Tehniskie parametri var tikt mainīti bez iepriekšēja brīdinājuma, lai uzlabotu produkta kvalitāti.



Programmas sākumā displejā tiek parādīts programmas ilgums pie maksimālās veļas ielādes.

Mazgāšanas fāzes laikā programmas ilgums tiek aprēķināts automātiski un ievērojami samazinās, ja veļas ielāde ir mazāka nekā maksimālā veļas ietilpība (piemēram, kokvilna 60 °C, maksimālā veļas ietilpība 10 kg, programmu ilgums pārsniedz 2 stundas, reālā veļas ietilpība 1 kg, programmas ilgums ir mazāks par 1 stundu).

Ierīcei aprēķinot reālo programmas ilgumu displejā mirgo punkts.

Programmas	Ielāde (kg)	Enerģijas patēriņš (kWh)	Ūdens pa- tēriņš (litri)	Aptuvenais program- mas il- gums (mi- nūtēs)	Atlikušais mitrums (%) ¹⁾
Kokvilna 60°C	10	1,80	82	185	52
Kokvilna 40°C	10	1,10	82	185	52
Sintētika 40°C	4	0,60	55	100	35
Smalkveļa 40°C	4	0,70	62	86	35
Vilna/mazgāšana ar rokām 30°C ²⁾	2	0,50	59	60	30

Standarta kokvilnas programmas
Standarta 60°C kokvilna
Standarta 60°C kokvilna
Standarta 40°C kokvilna

¹⁾ Izgriešanas programmas beigās.

²⁾ Nav pieejams dažiem modeļiem.

Izslēgtā režīmā (W)	Atstāts ieslēgtā režīmā (W)
0.05	0.05

Tabulā iepriekš minētā informācija ir saskaņā ar ES Komisijas regulu 1015/2010, ar ko īsteno direktīvu 2009/125/EC.

7. IESPĒJAS

7.1 Temperatūra

Nospiediet šo taustiņu, lai mainītu noklusējuma temperatūru.

Indikators — = auksts ūdens.

Displejs rāda iestatīto temperatūru.

7.2 Veļas izgriešana Ⓠ

Ar šo iespēju var samazināt noklusējuma veļas izgriešanas ātrumu.

Displejs rāda iestatītā ātruma indikatoru.

Veļas izgriešanas papildiespējas: Bez izgriešanas

- Iestatiet šo funkciju visu veļas izgriešanas fāžu atcelšanai.
- Iestatīt to ļoti smalkiem audumiem.
- Skalošanas fāzē patērē vairāk ūdens dažām mazgāšanas programmām.
- Displejā redzams indikators — — —.

Skalošanas pauze

- Iestatiet šo iespēju, lai novērstu auduma burzīšanos.
- Mazgāšanas programma tiek pātraukta ar ūdeni veļas tilpnē. Veļas tilpne regulāri griežas, lai novērstu veļas burzīšanos.
- Durvis paliek bloķētas. Lai atvērtu durvis, nepieciešams izsūknēt ūdeni.
- Displejā redzams indikators □.



Lai noskaidrotu, kā izsūknēt ūdeni, skatiet sadalju „Programmas beigās”.

Ļoti kluss

- Iestatiet šo iespēju, lai novērstu visas veļas izgriešanas fāzes un veiktu kļusu mazgāšanu.
- Skalošanas fāzē patērē vairāk ūdens dažām mazgāšanas programmām.
- Mazgāšanas programma tiek pātraukta ar ūdeni veļas tilpnē. Veļas tilpne regulāri griežas, lai novērstu veļas burzīšanos.
- Durvis paliek bloķētas. Lai atvērtu durvis, nepieciešams izsūknēt ūdeni.
- Displejā redzams indikators dB.



Lai noskaidrotu, kā izsūknēt ūdeni, skatiet sadalju „Programmas beigās”.

7.3 Priekšmazgāšana ⌂

Ar šo iespēju var pievienot mazgāšanas programmai priekšmazgāšanas fāzi.

Izmantojiet šo iespēju ļoti nefīrai veļai.

Izvēloties šo iespēju, palielinās programmas ilgums.

Iedegsies attiecīgais indikators.

7.4 Atlīktais starts ⌈

Ar šo iespēju var atlīkt programmas startu par 30 minūtēm līdz 20 stundām.

Displejs rāda atbilstošo indikatoru.

7.5 Papildu skalošana ⌊

Ar šo iespēju var pievienot mazgāšanas programmai papildu skalošanas fāzes.

Izmantojiet šo iespēju, mazgājot veļu personām, kurām ir alergija pret mazgāšanas īdzekļiem, un rajonos ar mīkstu ūdeni.

Iedegsies attiecīgais indikators.

7.6 Viegli gludināt ⚡

Ierīce rūpīgi mazgā un izgriež veļu, lai novērstu tās saburzīšanos.

Atbilstoši veļas veidam ierīce samazina izgriešanas ātrumu, patērē vairāk ūdens vai pieskaņo programmas ilgumu.

Iedegsies attiecīgais indikators.

7.7 Funkcija Time Manager

— ⌂ +

Iestatot mazgāšanas programmu, displejā parādās noklusējuma ilgums.

Nospiediet — vai +, lai samazinātu vai palielinātu programmas ilgumu.

Laika pārvaldnieks ir pieejams tikai tabulas programmās.

Indikators	Kokvilna Ekonomiskā					
					1)	2)
⌚ 2)	■	■			■	
⌚	■	■	■	■	■	■
⌚	■	■			■	
⌚	■	■	■	■	■	■
⌚	■	■			■	
⌚ ■3)	■3)	■3)	■	■3)	■	■3)
⌚	■	■			■	
⌚4)	■	■	■3)	■3)	■	■3)

- 1) Ja pieejams.
- 2) Ūsākā: lai atsvaidzinātu veļu.
- 3) Programmas ilgums pēc noklusējuma.
- 4) Ilgākā: Palielinot programmas ilgumu, pakāpeniski samazina enerģijas patēriņu. Optimizēta sildīšanas fāze ietaupa enerģiju un ilgāku laiku uztur ūzvarētīgus mazgāšanas rezultātus (īpaši nedaudz netīrai veļai).

Eco Info

Eco Info joslas (pieejamas tikai kokvilnas un sintētikas programmām) parāda mazgāšanas programmas energoefektivitāti:

- 6 joslas: visefektīvākais iestatījums mazgāšanas programmas efektivitātei.
- 1 josta: vismazāk efektīvais iestatījums.

Eco Info joslu skaits mainās, ja Jūs izmaināt mazgāšanas programmas

ilgumu (skatiet sadaļu "Funkcija Time Manager"), mazgāšanas temperatūru un veļas svaru. Lai optimizētu mazgāšanas programmas efektivitāti, joslu skaitam ir jāpalieeinās:

- Palielinot programmas ilgumu, Eco Info joslu skaits palieeinās. Ilgāka mazgāšanas programma nodrošina vienmērīgu efektivitāti, kas samazina enerģijas patēriņu.
- Samazinot mazgāšanas temperatūru, Eco Info joslu skaits palieeinās.
- Ievietojot vairāk veļas, Eco Info joslu skaits palieeinās.

Daži padomi visefektīvākajiem iestatījumiem:

- Ievietojiet vismaz 4 kg veļas.
- Iestatiet Laika pārvaldnieka indikatorus vai .
- Iestatiet viszemāko iespējamo mazgāšanas temperatūru.
- Neiestatiet priekšmazgāšanas fāzi.

7.8 MyFavourite+☆

Nospiežot My Favourite+ pirmajā ierīces lietošanas reizē, displejs parāda, ka atmiņa ir tukša.

Ierīce var automātiski iegaumēt visbiežāk lietotās mazgāšanas programmas pēc dažām lietošanas reizēm.

Nospiediet My Favourite+, lai iestatītu vienu no 3 visbiežāk lietotajām mazgāšanas programmām:

Pies piediet My Favourite+ vienu reizi, lai iestatītu My Favourite 1.

Pies piediet My Favourite+ divas reizes, lai iestatītu My Favourite 2.

Pies piediet My Favourite+ trīs reizes, lai iestatītu My Favourite 3.

Pies piediet , lai palaistu mazgāšanas programmu.



Ierīce nelieto pastāvīgo iespēju, ja tā nav aktivizēta. Atlīktais starts netiek saglabāts atmiņā.

8. IESTATĪTIE PARAMETRI

8.1 Ierīce bērnu aizsardzībai

Šī iespēja neļauj bērniem spēlēties ar vadības paneli.

- Lai **ieslēgtu/izslēgtu** šo iespēju, nospiediet un vienlaicīgi, līdz indikators iedegas/nodziest. Jūs varat aktivizēt šo iespēju:
- Pēc nospiešanas: iespējas un programmu pārslēgs ir nobloķēts.
- Pirms nospiešanas: ierīce nesāks darboties.

8.2 Pastāvīgā papildu skalošanas funkcija

Iestatot jaunu programmu, šī iespēja pastāvīgi nodrošinās papildu skalošanu.

- Lai **ieslēgtu/izslēgtu** šo iespēju, nospiediet un vienlaicīgi, līdz indikators iedegas/nodziest.

9. PIRMS PIRMĀS IESLĒGŠANAS

- Pievienojiet kontaktdakšu kontaktligzdai.
- Atgrieziet ūdens krānu.
- Iepildiet nodalījumā nelielu daudzumu mazgāšanas līdzekļa mazgāšanas fāzei.
- Iestatiet un iedarbiniet kokvilnas programmu ar augstāko temperatūru, neievietojot ierīcē veļu.

Šādi no veļas tilpnes tiek iztīriți visi iespējamie netīrumi.

9.1 Valodas iestatīšana

Displejs rāda noklusējuma valodu.

Pirma reizi aktivizējot ierīci ar taustiņu, displejs aicina izvēlēties valodu.

- Nospiediet vai , lai iestatītu vēlamo valodu.
- Piespiediet , lai apstiprinātu valodu.

8.3 Skaņas signāli

Skaņas signāls atskan, ja:

- programma ir pabeigta.
- ierīces darbībā radušies traucējumi.

Lai **deaktivizētu/aktivizētu** skaņas signālus, vienlaikus piespiediet un , un turiet tos piespiestus sešas sekundes.



Ja deaktivizējat skaņas signālus, ierīces darbības traucējumu gadījumā tie turpina skanēt.

8.4 Svara sensora ieslēgšana vai atslēgšana

Lai ieslēgtu vai atslēgtu sensoru, vienlaicīgi nospiediet un uz dažām sekundēm.

Ja dažu sekunžu laikā valoda netiek iestatīta, ierīce turpina darboties standarta valodā. Kamēr nav iestatīta valoda, displejs katru reizi pēc ierīces ieslēgšanas aicina izvēlēties valodu.

9.2 Valodas maiņa pēc pirmās aktivizēšanas

- Vienlaicīgi uz dažām sekundēm nospiediet un , lai atvērtu valodas iestatījumus.
- Nospiediet vai , lai iestatītu vēlamo valodu.
- Piespiediet , lai apstiprinātu valodu.

9.3 Mazgāšanas līdzekļa daudzuma iestatījums

Teksta josla informē arī par mazgāšanas līdzekļa daudzumu, kad pēc velas ielādēšanas tiek aizvērtā lūka. Standartā

mazgāšanas līdzekļa daudzums tiek parādīts procentos. 100% ir maksimālais mazgāšanas līdzekļa daudzums, ko var ievietot mazgāšanas līdzekļa atvilktnes  nodalījumā.

Lielākai precīzitātei rādījumu var pārslēgt uz ml.

Displejs var attēlot divus dažādus mazgāšanas līdzekļa veidus (pulveri vai šķīdro):

- Vienlaicīgi uz dažām sekundēm piespiediet  un .

Teksta joslā parādās paziņojums "Iestatīt līdzekļa dozatoru 1".

- Nospiediet — vai +, lai iestatītu datus par ml, kas atbilst 100%. Maksimālo mazgāšanas līdzekļa daudzumu skatiet mazgāšanas līdzekļa atvilktnē.

- Apstipriniet ar  ||.

Teksta joslā parādās paziņojums "Iestatīt līdzekļa dozatoru 2".

- Nospiediet — vai +, lai iestatītu datus par ml, kas atbilst 100%. Maksimālo mazgāšanas līdzekļa daudzumu skatiet mazgāšanas līdzekļa atvilktnē.

- Apstipriniet ar  ||.

10. IZMANTOŠANA IKDIENĀ

10.1 Svara sensoru izmantošana

-  Lai svara sensors darbotos pareizi, pirms ierīces aktivēšanas veļas tilpnei ir jābūt tukšai. Iestatiet programmu PIRMS veļas ievietošanas veļas tilpnē.

10.2 Ierīces ieslēgšana

Nospiediet  taustiņu, lai ieslēgtu vai izslēgtu ierīci. Pēc ierīces aktivizēšanas atskan skaņas signāls.

10.3 Programmas iestatīšana

- Piespiediet kādu no programmas skārienjūtīgajiem taustiņiem, lai iestatītu vajadzīgo programmu.
 - Mirgo  indikators.
 - Ielegsies attiecīgās programmas indikators.
 - Displejā redzama visa ar mazgāšanas programmu saistīta informācija.
- Nepieciešamības gadījumā mainiet temperatūru, veļas izgriešanas ātrumu, cikla ilgumu vai pievienojiet pieejamās funkcijas.

Ieslēdzot kādu iespēju, ielegsies iestatītās iespējas indikators.

 Ja iestatāt kaut ko nepareizi, displejā parādās ziņojums, ka šāda izvēle nav iespējama.

10.4 Veļas ievietošana

- Atveriet ierīces durvis.

Displejā parādās veļas svars  kg un maksimālais veļas daudzums attiecīgajai programmai  kg. Teksta josla informē, ja jāpievieno veļa.

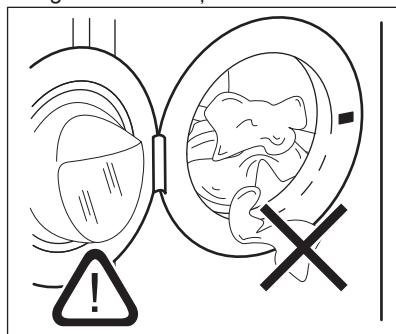
- Ievietojiet veļu tilpnē, liekot katru apģērba gabalu atsevišķi. Izpuriniet drēbes, pirms ieliekat tās ierīce.

Displejā veļas svars mainās ik pa 0,5 kg. Svars ir vispārējs rādījums, kas mainās atkarībā no veļas veida.

 Ievietojot pārāk daudz veļas programmām ar maksimālo noteikto svaru, teksta josla informē, ka veļas mašīna ir pilna. Citām programmām mirgo MAX indikators un teksta josla informē, ka ir pārsniegts maksimālais svars. Lai efektīvāk izmantotu resursus un gūtu labāku rezultātu, izņemiet dažus apģērba gabalus.

- Cieši aizveriet durvis. Teksta josla informē, kāds mazgāšanas līdzekļa daudzums jālieto. Ja iestatāt "Iestatīt līdzekļa dozatoru 1" un

**"Iestatīt līdzekļa dozatoru 2", displejs
lauj izvēlēties vienu no divām
mazgāšanas līdzekļa alternatīvām.**

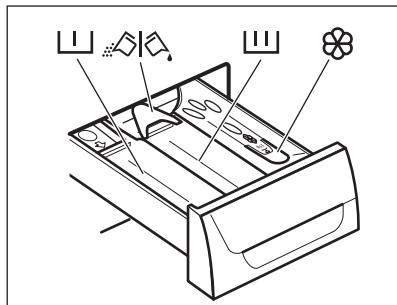


UZMANĪBU!

Pārliecinieties, ka veļa neiesprūst starp blīvi un durvīm. Pretējā gadījumā var rasties ūdens noplūdes un veļas bojāumi.

10.5 Mazgāšanas līdzekļa un papildlīdzekļu lietošana

1. Mazgāšanas līdzekļa un auduma mīkstinātāja iepildīšana.
2. Ielieciet mazgāšanas līdzekli un auduma mīkstinātāju attiecīgajos nodalījumos.
3. Rūpīgi aizveriet mazgāšanas līdzekļa atvilktni



10.6 Mazgāšanas līdzekļa nodalījumi



UZMANĪBU!

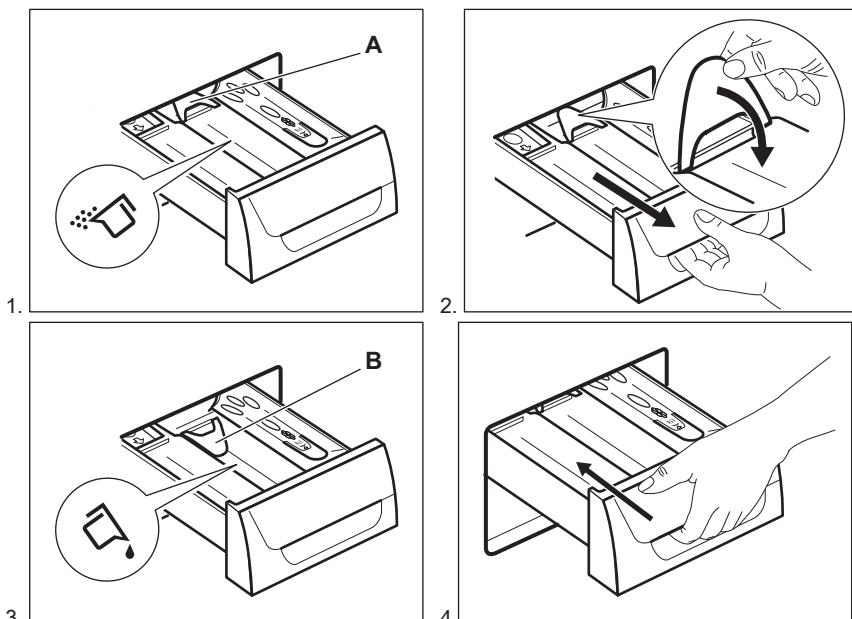
Izmantojiet veļas mazgājamai mašīnai piemērotus mazgāšanas līdzekļus.



Vienmēr ievērojet instrukcijas, kas norādītas uz mazgāšanas līdzekļu iepakojuma.

	Mazgāšanas līdzekļa nodalījums priekšmazgāšanas fāzei.
	Mazgāšanas līdzekļa nodalījums mazgāšanas fāzei.
	Šķidro veļas kopšanas līdzekļu (auduma mīkstinātājs, cietinātājs) nodalījums.
	Aizbīdnis pulverveida vai šķidram mazgāšanas līdzeklim.

10.7 Šķidrais mazgāšanas līdzeklis vai pulveris



- Pozīcija **A** vejas pulverim (rūpnīcas iestatījums).
- Pozīcija **B** šķidrajam mazgāšanas līdzeklim.



Lietojot šķidro mazgāšanas līdzekli:

- nelietojet želačinveida vai biezus šķidros mazgāšanas līdzekļus;
- nelejet mazgāšanas līdzekli virs maksimālā līmeņa;
- neiestatiet priekšmazgāšanas fāzi;
- neiestatiet atlīktā starta funkciju.

10.8 Programmas aktivizēšana, neizmantojot atlikto startu

Nospiediet .

- Rādītājs pārtrauc mirgot un paliek degam.
- Displeja rādījums mainās līdzi mazgāšanas programmas norisei.
- Programma aktivizējas, durvis nobloķējas, displejā redzams indikators .

Ja indikators mirgo, durvis bloķējas. Ja displejā redzams trauksmes ziņojums pēc tam, kad

indikators ir mirgojis vairākas sekundes, tas norāda, ka durvis nav pareizi nobloķētas (sīkāku informāciju skatiet sadaļu "Problēmrisināšana").

- Ūdens izsūknēšanas sūknis darbojas īsu brīdi, kamēr ierīcē pildās ūdens.



Aptuveni 15 minūtes pēc mazgāšanas programmas sākuma:

- ierīce automātiski pielāgo programmas ilgums atbilstoši ievietotās veļas daudzumam.
- displejā būs redzams jaunais iestatījums.

10.9 Programmas aktivizēšana, izmantojot atlīko startu

1. Atkārtoti nospiediet taustiņu , līdz displejā parādās atlīktā starta laiks, kuru vēlaties iestatīt.

Displejā iedegsies attiecīgais indikators.

2. Nospiediet .

- ierīce uzsāk laika atskaitīšanu.
 - Durvis nobloķējas, displejā redzams indikators .
- Ja indikators mirgo, durvis bloķējas. Ja displejā redzams trauksmes ziņojums pēc tam, kad indikators ir mirgojis vairākas sekundes, tas norāda, ka durvis nav pareizi nobloķētas (sīkāku informāciju skatiet sadaļu "Problēmrisināšana").
- Kad laiks ir pagājis, programma automātiski aktivizējas.



Jūs varat atcelt vai mainīt atlīktā starta iestatījumu pirms nospiešanas. Lai atceltu atlīko startu:

- Pies piediet , lai iestatītu ierīci pauzes režīmā.
- Pies piediet , līdz displejā redzams .
- Pies piediet atlīktoti, lai nekavējoties aktivizētu programmu.

10.10 Programmas pārtraukšana un iespēju maiņa

Jūs varat mainīt tikai dažas iespējas, pirms tās sākušas darboties.

1. Nospiediet .

Sāk mirgot indikators.

2. Mainiet iespējas.

3. Nospiediet vēlreiz.

Programmas darbība turpinās.

10.11 Aktivizētās programmas atcelšana

1. Pies piediet taustiņu uz dažām sekundēm, lai atceltu programmu un izslēgtu ierīci.

2. Lai ieslēgtu ierīci, nospiediet vēlreiz to pašu taustiņu. Tagad varat iestatīt jaunu mazgāšanas programmu.



Pirms jaunas programmas sākšanas, ierīce varētu izsūknēt ūdeni. Šādā gadījumā pārliecīties, ka mazgāšanas līdzekļa nodalījumā vēl ir mazgāšanas līdzeklis, ja nav, vēlreiz uzpildiet mazgāšanas līdzekli.

10.12 Durvju atvēršana



UZMANĪBU!

Ja temperatūra vai ūdens līmenis veļas tilpnē ir pārāk augsti un veļas tilpne joprojām griežas, durvis atvērt nav iespējams.

Kamēr programma vai atlīktā starta funkcija darbojas, ierīces durvis ir bloķētas un displejs rāda indikatoru .

Atveriet ierīces durvis programmas vai atlīktā starta laikā:

1. Pies piediet , lai iestatītu ierīci pauzes režīmā.

2. Pagaidiet, līdz durvju bloķēšanas indikators nodziest.

3. Atveriet durvis.

4. Aizveriet durvis un piespiediet vēlreiz.
Atliktā starta funkcija turpina darboties.

10.13 Programmas beigās

- Ierīces darbība apstājas automātiski.
- Atskan skaņas signāli, ja tie ir aktivizēti.
- Displejā iedegas .
- Indikators Sākt/Pauze nodziest.
- Durvju bloķēšanas indikators izdziest.
- Jūs varat atvērt ierīces durvis.
- Izņemiet veļu no ierīces. Pārliecinieties, ka veljas tilpne ir tukša.
- Aizgrieziet ūdens krānu.
- Dažas sekundes piespiediet taustiņu AutoOff, lai izslēgtu ierīci.
- Turiet durvis pusvirus, lai ierīcē neveidotos pelējums un smakas.

Mazgāšanas programma beigusies, taču veljas tilpnē vēl aizvien ir ūdens:

- Tilpne regulāri griežas, lai novērstu veljas burzīšanos.
- Deg durvju bloķēšanas indikators . Durvis paliek bloķētas.
- Lai atvērtu durvis, nepieciešams izsūknēt ūdeni.

Lai izsūknētu ūdeni:

1. Nospiediet .
Ierīce izsūknē ūdeni un izgriež veļu.
2. Lai ierīce tikai izsūknētu ūdeni,
iestatiet -. Ja nepieciešams, samaziniet izgriešanas ātrumu.

3. Kad programmas darbība beigusies un durvju bloķēšanas indikators ir nodzisīs, jūs varat atvērt durvis.
4. Dažas sekundes piespiediet taustiņu AutoOff, lai izslēgtu ierīci.

Ierīce izsūknē ūdeni un izgriež veļu automātiski pēc aptuveni 18 stundām (izņemot Veljas programmu).

10.14 AUTOMĀTISKĀ IZSLĒGŠANĀS iespēja

Funkcija AUTOMĀTISKĀ IZSLĒGŠANĀS automātiski izslēdz ierīci, lai samazinātu enerģijas patēriņu, ja:

- Ierīce netiek lietota 5 minūtes pirms taustiņa piespiešanas.
- Piespiediet taustiņu , lai atkal ieslēgtu ierīci.
- Piecas minūtes pēc mazgāšanas programmas beigām Piespiediet taustiņu , lai atkal ieslēgtu ierīci. Displejs rāda beidzamās iestatītās mazgāšanas programmas beigu laiku. Pagrieziet programmu pārslēgu, lai iestatītu jaunu ciklu.

Ja iestatāt programmu vai iespēju, kas beidzas ar ūdeni veljas tilpnē, AUTOMĀTISKĀ IZSLĒGŠANĀS funkcija **neizslēdz** ierīci, lai atgādinātu, ka jānolej ūdens.

11. PADOMI UN IETEIKUMI



BRĪDINĀJUMS!

Skatiet sadaļu "Drošība".

11.1 Veļas ielāde

- Sašķirojet veļu: baltā, krāsainā, sintētika, smalkvela un vilna.
- Ievērojet uz etiķetēm norādītās drēbju aprūpes norādes.
- Nemazgājiet kopā baltus un krāsainus apģērbus.
- Pirma reizi mazgājot atsevišķus krāsainus apģērbus, tie var zaudēt

krāsu. Mēs iesakām tos mazgāt atsevišķi pirmajās reizēs.

- Aizpogājiet spilvendrānas, aiztaisiet rāvējslēdzējus, āķišus un spiedpogas. Sasieniet jostas.
- Iztukšojet kabatas un atlakiet atloces.
- Izgrieziet uz āru daudzslāņu audumus, vilni un drēbes ar uzkrāsotām ilustrācijām.
- Grūti noņemamus traipus noņemiet ar īpašu veljas mazgāšanas līdzekli.
- Pirms ievietošanas veljas tilpnē, iepriekš izmazgājiet un apstrādājiet grūti noņemamus traipus.

- Rīkojieties uzmanīgi ar aizkariem. Noņemiet ākus vai ielieciet aizkarus mazgāšanas maisā vai spilvendrānā.
- Nemazgājet apgērbu bez vīlēm un apgērbu ar iegriezumiem. Izmantojiet speciālo veļas mazgāšanas maisu maziem un/vai smalkiem apgērbiem (piem., krūšturus ar stīpām, jostas, zekbikses u.c.).
- Īpaši neliels veļas daudzums var radīt līdzvara problēmas izgriešanas fāzes laikā. Ja tas notiek, ar rokām izkārtojiet drēbes tilpnē un iedarbiniet izgriešanas fāzi no sākuma.

11.2 Nopietni traipi

Dažiem traipiem ar ūdeni un mazgāšanas līdzekli nepietiks.

Mēs iesakām iepriekš apstrādāt šos traipus pirms drēbju ieviešanas ierīcē.

Jūs varat iegādāties īpašus traipu noņēmējus. Izmantojiet īpašos traipu noņēmējus, kas piemēroti traipa un auduma veidam.

11.3 Mazgāšanas līdzekļi un piedevas

- Lietojiet tikai veļas mazgājamām mašīnām paredzētos mazgāšanas līdzekļus un piedevas:
 - veļas pulverus visu veidu audumiem;
 - veļas pulverus maigiem audumiem (40 °C maks.) un vilnai;
 - šķidrus mazgāšanas līdzekļus programmām mazgāšanai zemās temperatūrās (60 °C maks.) visu veidu audumiem, vai īpaši tikai vilnai.
- Nejauciet kopā dažādus mazgāšanas līdzekļu veidus.

12. KOPŠANA UN TĪRĪŠANA



BRĪDINĀJUMS!

Skatiet sadaļu "Drošība".

12.1 Ārpuses tīrīšana

Tīriet ierīci tikai ar siltu ziepjūdeni. Pilnībā nosusiniet visas virsmas.

- Lai saudzētu vidi, neizmantojet vairāk par nepieciešamo mazgāšanas līdzekļa daudzumu.
- Ievērojet instrukcijas, kas norādītas uz šo produktu iepakojuma.
- Izmantojiet auduma veidam un krāsai, programmas temperatūrai un netīrības pakāpei atbilstošus produktus.
- Ja jūs ierīce nav aprīkota ar mazgāšanas līdzekļa dozatoru ar aizbīdnā mehānismu, ielejiet šķidro mazgāšanas līdzekli dozēšanas bumbiņā (piegādā mazgāšanas līdzekļa ražotājs).

11.4 leteikumi vides aizsardzībai

- Vienmēr ieslēdziet mazgāšanas programmu, kad veļas mašīna ir pilna.
- Ja nepieciešams, izmantojiet traipu tīrīšanas līdzekli, iestatot programmu ar zemu temperatūru.
- Lai izmantotu pareizo mazgāšanas līdzekļa daudzumu, noskaidrojiet ūdens cietību savā mājoklī. Skatiet sadaļu "Ūdens cietība".

11.5 Ūdens cietība

Ja ūdens jūsu rajonā ir ciets vai vidēji ciets, mēs iesakām izmantot veļas mazgājamām mašīnām paredzēto ūdens mīkstināšanas līdzekli. Rajonos, kur ūdens ir mīksts, ūdens mīkstināšanas līdzekli lietot nav nepieciešams.

Lai noskaidrotu ūdens cietības pakāpi savā rajonā, sazinieties ar savu vietējo ūdens piegādes uzņēmumu.

Lietojiet pareizu daudzumu ūdens mīkstinātāja. Ievērojet instrukcijas, kas norādītas uz produktu iepakojuma.



UZMANĪBU!

Nelietojiet alkoholu, šķīdinātājus vai ķimikālijas.

12.2 Atkaļkošana

Ja ūdens jūsu rajonā ir ciets vai vidēji ciets, mēs iesakām izmantot veļas mazgājamām mašīnām paredzēto ūdens atkaļkošanas līdzekli.

Regulāri pārbaudiet veļas tilpni, lai novērstu katlakmens un rūsas veidošanos.

Lai noņemtu rūsu, lietojiet tikai īpašus veļas mazgājamajām mašīnām paredzētus produktus. To nedrīkst darīt tajā pašā laikā, kad tiek mazgāta veļa.



Vienmēr ievērojiet instrukcijas, kas norādītas uz produktu iepakojuma.

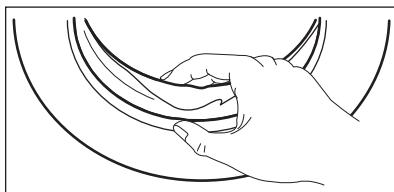
12.3 Apkopes mazgāšana

Izmantojot programmas, kas lieto zemāku temperatūru, zināma daļa

mazgāšanas līdzekļa paliek veļas tilpnē. Veiciet apkopes mazgāšanu regulāri. Lai to izdarītu:

- Izņemiet veļu no veļas tilpnes.
- Iestatiet kokvilnas programmu ar visaugstāko temperatūras iestatījumu un nelielu mazgāšanas līdzekļa daudzumu.

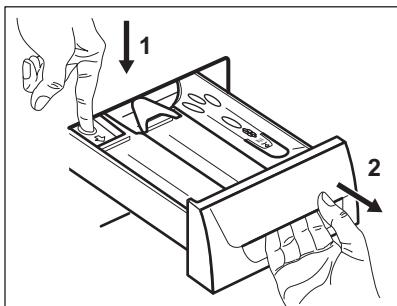
12.4 Durvju blīvējums



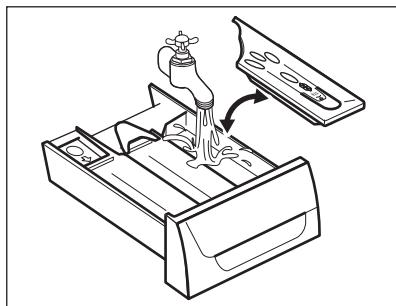
Regulāri pārbaudiet blīvējumu un izņemiet svešķermērus no iekšējām detaļām.

12.5 Mazgāšanas līdzekļa dozatora tīrīšana

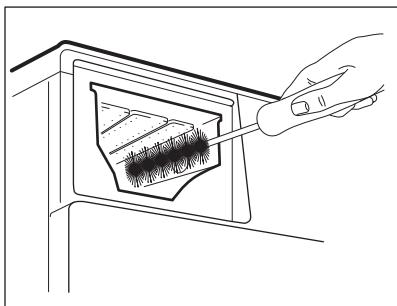
1.



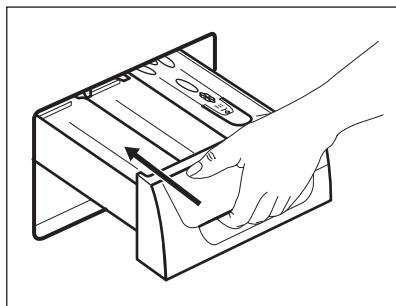
2.



3.



4.



12.6 Iztīriet ūdens izplūdes filtru



Netīriet aizplūdes filtru, ja ūdens ierīcē ir karsts.

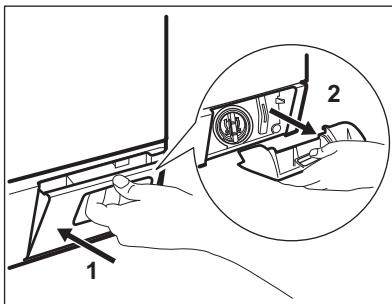


Regulāri pārbaudiet aizplūdes filtru un pārliecinieties, ka tas ir tīrs.

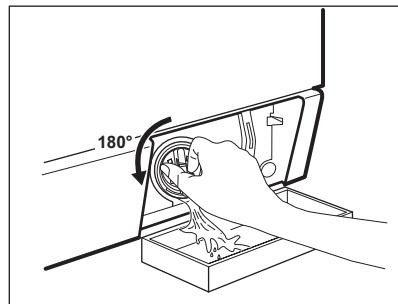


Atkārtojiet 2. un 3. soli, līdz ūdens vairs neizplūst.

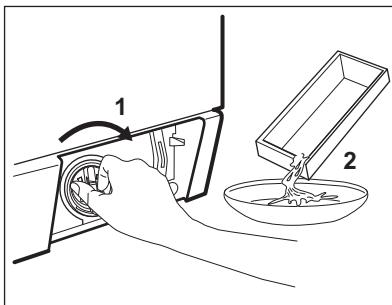
1.



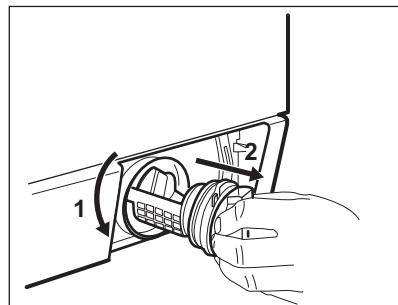
2.



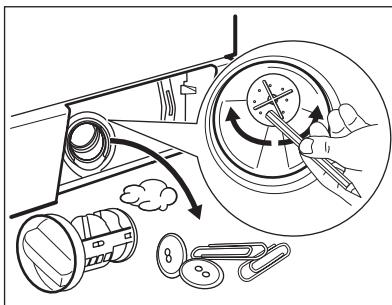
3.



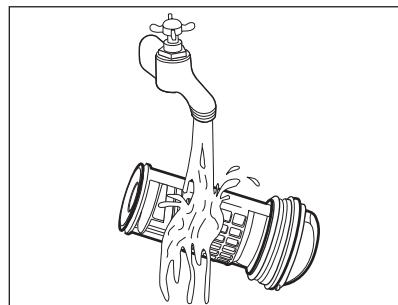
4.



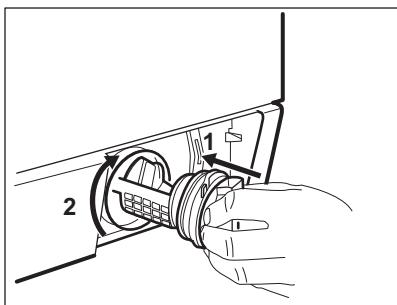
5.



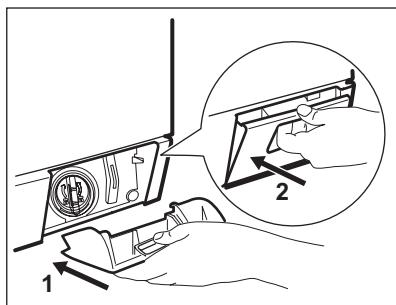
6.



7.



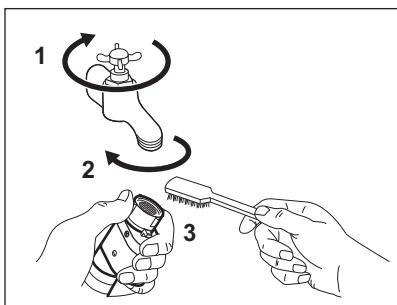
8.



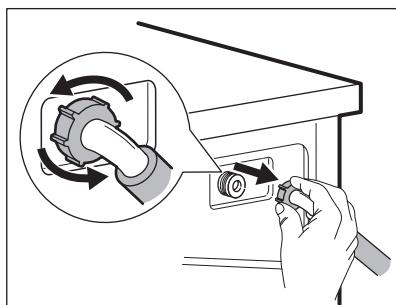
Vienmēr tuvumā turiet drānu, lai varētu saslaucīt izšķakstījušos ūdeni.

12.7 Ieplūdes šķūtenes un filtra vārsta tīrīšana

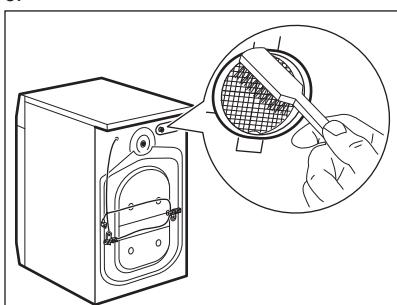
1.



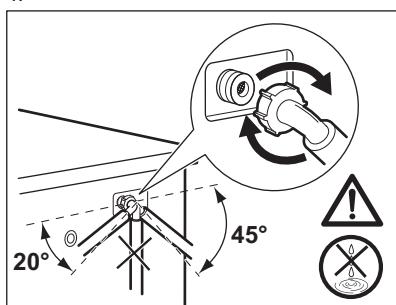
2.



3.



4.



12.8 Avārijas ūdens izsūknēšana

Darbības traucējuma dēļ ierīce nevar izsūknēt ūdeni.

Ja tas notiek, veiciet sadaļas "Aizplūdes filtra tīrīšana" soļus no (1) līdz (8). Ja nepieciešams, izfuriet sūkni.

Izvadot ūdeni ar šīs ārkārtas ūdens izvadišanas procedūras pašdzību, noplūdes sistēmu atkal nepieciešams aktivizēt:

1. Ilejiet mazgāšanas līdzekļa dozatora galvenajā nodalījumā 2 litrus ūdens.
2. Aktivizējiet programmu, lai izsūknētu ūdeni.

12.9 Aizsardzība pret sasalšanu

Ja ierīce uzstādīta vietā, kur gaisa temperatūra var būt zemāka par 0 °C,

izlaidiet atlikušo ūdeni no iepļūdes šķūtenes un izsūknējet to no sūknē.

1. Atvienojiet kontaktdakšu no kontaktligzdas.
2. Aizgrieziet ūdens krānu.
3. Ielieciet iepļūdes šķūtenes divus galus konteinerā un ļaujet ūdenim izplūst no šķūtenes.
4. Iztukšojet sūkni. Skatiet ārkārtas ūdens izvadišanas procedūru.
5. Kad sūknis ir tukšs, uzstādīet atpakaļ iepļūdes šķūteni.



BRĪDINĀJUMS!

Pārliecinieties, ka temperatūra ir augstāka par 0 °C, pirms atkal lietojat ierīci.

Ražotājs neatbild par bojāumiem, kas radušies zemas temperatūras rezultātā.

13. PROBLĒMRISINĀŠANA



BRĪDINĀJUMS!

Skatiet sadaļu "Drošība".

13.1 levads

Ierīce nesāk darboties vai arī apstājas darbības laikā.

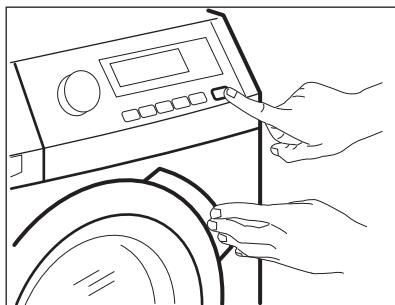
Vispirms mēģiniet atrast problēmas risinājumu (skatiet tabulu). Ja tas neizdodas, sazinieties ar pilnvaroto apkopes centru.

Dažu problēmu gadījumā atskan skaņas signāls un displejā redzams brīdinājuma kods:

- Pārbaudīt ūd. padevi - ierīce kārtīgi nepiepildās ar ūdeni.
- Aizsērējis filtrs - ierīce neizsūknē ūdeni.
- Pārbaudiet lūku - ierīces durvis ir atvērtas vai nav aizvērtas pareizi.



Ja ierīce ir pārslogota, izņemiet dažus vienamus no tilpnes un/vai turiet nospiestas durvis un vienlaicīgi pieskarieties Sākt/Pauze pogai, kamēr indikators pārstāj mirgot (skatīt attēlu zemāk).



- Ūdens - lūka atvērtā - Aktivizējusies ierīce pret ūdens noplūdēm. Atvienojiet ierīci. Aizgrieziet ūdens krānu. Sazinieties ar pilnvaroto servisa centru.

- Nest. elektropadeve - Strāvas padeve ir nestabila. Pagaidiet, līdz strāvas padeve ir stabila.
- Pārdozēšana - Samaziniet mazgāšanas līdzekļa daudzumu.



BRĪDINĀJUMS!
Pirms pārbaudes veikšanas deaktivizējiet ierīci.

13.2 Iespējamās klūmes

Problēmas	Iespējamais risinājums
Programma neieslēdzas.	<ul style="list-style-type: none"> • Pārbaudiet, vai kontaktakcīja pieslēgta kontaktligzdai. • Pārliecinieties, ka ierīces durvis ir aizvērtas. • Pārliecinieties, vai nav bojātu drošinātāju drošinātāju kastē. • Pārbaudiet, vai tīkls nospiests taustiņš Sākt/Pauze. • Ja iestatīts atlīktais starts, atceliet iestatījumu vai gaidiet laika atskaites beigas. • Izslēdziet Bērnu drošības funkciju, ja tā ir ieslēgta.
Ierīce kārtīgi nepiepildās ar ūdeni.	<ul style="list-style-type: none"> • Pārbaudiet, vai ūdens krāns ir atvērts. • Pārliecinieties, vai ūdens piegādes spiediens nav pārāk zems. Lai iegūtu šo informāciju, sazinieties ar vietējo ūdens apgādes dienestu. • Pārbaudiet, vai ūdens krāns nav aizsērējis. • Pārbaudiet, vai nav aizsērējis ieplūdes šķūtenes filtrs vai vārsta filtrs. Skatiet sadaļu "Kopšana un tīrišana". • Pārbaudiet, vai ieplūdes šķūtene nav samezglojusies vai saliekta. • Pārliecinieties, vai ūdens ieplūdes šķūtenes pieslēgums ir pareizs. • Pārliecinieties, vai ūdens ieplūdes šķūtenu pieslēgumi ir pareizi.
Ierīce nepiepildās ar ūdeni un uzreiz to izsūknē.	<ul style="list-style-type: none"> • Pārliecinieties, ka izvades šķūtene ir pareizā pozīcijā. Iespējams, šķūtene atrodas pārāk zemu. Skatiet sadaļu "Uzstādīšanas norādes".
Ierīce neizsūknē ūdeni.	<ul style="list-style-type: none"> • Pārbaudiet, vai izlietnes sifons nav aizsērējis. • Pārbaudiet, vai ūdens izvades šķūtene nav sagriezusies vai saliekta. • Pārliecinieties, vai ūdens noplūdes šķūtenes pieslēgums ir pareizs. • Iestatot programmu bez ūdens izsūknēšanas fāzes, iestatiet ūdens izsūknēšanas fāzi. • Ja izvēlēta iespēja, kurās beigās ūdens netiek izvadīts no veļas tilpnes, iestatiet ūdens izsūknēšanas iespēju. • Pārbaudiet, vai ūdens noplūdes filtrs nav aizsērējis. Tīriet filtru, ja nepieciešams. Skatiet sadaļu "Kopšana un tīrišana". • Ja problēma atkārtojas, sazinieties ar pilnvaroto servisa centru.

Problēmas	Iespējamais risinājums
Nedarbojas veļas izgriešanas fāze, vai mazgāšanas cikls noris ilgāk nekā parasti.	<ul style="list-style-type: none"> Iestatiet veļas izgriešanas iespēju. Ja izvēlēta iespēja, kuras beigās ūdens netiek izvadīts no veļas tilpnes, iestatiet ūdens izsūknēšanas iespēju. Pārbaudiet, vai ūdens noplūdes filtrs nav aizsērējis. Tīriet filtru, ja nepieciešams. Skatiet sadaļu "Kopšana un tīrišana". Ar rokām izkārtojiet drēbes tilpnē un iedarbiniet izgriešanas fāzi no sākuma. Šī problēma, iespējams, radusies līdzsvara trūkuma dēļ.
Uz grīdas ir ūdens.	<ul style="list-style-type: none"> Pārbaudiet, vai ūdens šķūtenu savienotājdetājas ir cieši pievilkas un nav ūdens noplūdes. Pārbaudiet, vai ūdens ieplūdes šķūtene vai ūdens izsūknēšanas šķūtene nav bojātas. Pārliecīnieties, vai izmantots pareizais mazgāšanas līdzeklis un pareizā daudzumā.
Ierīces durvis nevar atvērt.	<ul style="list-style-type: none"> Pārbaudiet, vai mazgāšanas programma beigusies. Ja veļas tilpnē palicis ūdens, iestatiet ūdens izsūknēšanas vai velas izgriešanas iespēju. Veiciet ārkārtas ūdens izsūknēšanas procedūru. Skatiet "Aizsardzība pret sasalšanu" (sadaļa "Kopšana un tīrišana"). Pārliecīnieties, vai ierīce ir pieslēgta barošanai. Šo problēmu, iespējams, radījusi ierīces darbības kļūme. Sazinieties ar pilnvaroto servisa centru. Ja nepieciešams atvērt vāku, rūpīgi izlasiet sadaļu "Durvju atvēšana ārkārtas gadījumā".
Ierīce rada neparastus trokšņus.	<ul style="list-style-type: none"> Pārbaudiet, vai ierīce ir pareizi nolīmenota. Skatiet sadaļu "Uzstādišanas norādes". Pārbaudiet, vai ir noņemti transportēšanas stiprinājumi un iepakojuma materiāli. Skatiet sadaļu "Uzstādišanas norādes". Ielieciet tilpnē vairāk veļas. Veļas var būt par maz.
Cikls ir īsāks par uzrādīto laiku.	<ul style="list-style-type: none"> Ierīce izskaitlo jauno laiku atbilstoši veļas ielādei. Skatiet sadaļu "Patēriņa lielumi".
Cikls ir garāks par uzrādīto laiku.	<ul style="list-style-type: none"> Nefīdzvarota veļas ielāde pagarina darbības laiku. Tas ir normāli šai ierīcei.
Mazgāšanas rezultāti nav apmierinoši.	<ul style="list-style-type: none"> Palieliniet mazgāšanas līdzekļa daudzumu vai izmantojiet citu mazgāšanas līdzekli. Pirms veļas mazgāšanas izmantojiet īpašus izstrādājumus, lai likvidētu grūti iztīrāmus traipus. Pārliecīnieties, ka iestatījāt pareizu temperatūru. Samaziniet veļas daudzumu.
Nevar iestatīt iespēju.	<ul style="list-style-type: none"> Pārliecīnieties, ka tiek spiests (-i) tikai vēlamais (-ie) skārientaustīš (-i).

Problēmas	Iespējamais risinājums
Veļas tilpne ir tukša, bet displejs rāda, ka tajā kaut kas ievietots.	<ul style="list-style-type: none"> Nospiediet automātiskās izslēgšanas taustīnu, lai izslēgtu ierīci, un pēc tam to atkal ieslēdziet, lai iestatītu taras svaru.
Veļas tilpne ir pilna, taču displejā redzams 0,0 kg.	<ul style="list-style-type: none"> Jūs ievietoja veļu pirms ierīces aktivizēšanas. Piespiediet taustīnu AutoOff, lai izslēgtu ierīci. Iznemiet veļu no tilpnes un veiciet nepieciešamos soļus. (Skatiet sadaļu "Veļas ievietošana")
Veļas tilpnes apgaismojums neiedegas.	<ul style="list-style-type: none"> Pārliecinieties, ka ieslēdzat ierīci. Skatiet sadaļu „Izmanotošana ikdienā”.

Pēc pārbaudes ieslēdziet ierīci. Programma atsāksies no tās vietas, kur tā tika pārtraukta. Ja problēma atkārtojas, sazinieties ar pilnvaroto servisa centru. Ja ekrānā redzami citi brīdinājuma kodi, ieslēdziet un izslēdziet ierīci. Ja problēma atkārtojas, sazinieties ar pilnvaroto servisa centru.

14. AVĀRIJAS DURVJU ATVĒRŠANA

Elektrības padeves pārtraukuma vai darbības traucējumu gadījumā ierīces durvis paliek bloķētas. Mazgāšanas programma turpinās pēc elektrības padeves atjaunošanas. Ja durvis paliek bloķētas darbības traucējumu gadījumā, tās ir iespējams atvērt, izmantojot avārijas atvēršanas funkciju.

Pirms durvju atvēršanas:



UZMANĪBU!
Pārliecinieties, vai ūdens temperatūra nav pārāk augsta vai veļa nav karsta. Ja nepieciešams, pagaidiet, līdz tie atdziest.



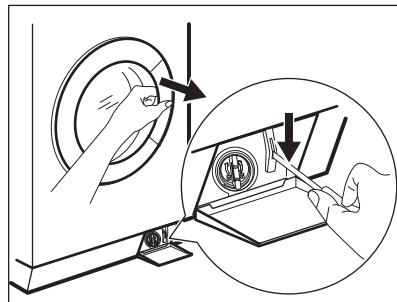
UZMANĪBU!
Pārliecinieties, ka veļas tilpne negriežas. Ja nepieciešams, līdz veļas tilpne pārstāj griezties.



Pārliecinieties, ka ūdens līmenis veļas tilpnē nav pārāk augsts. Ja nepieciešams, veiciet ārkārtas iztukšošanu (skatiet punktu "Ārkārtas iztukšošana" sadaļā "Kopšana un tīrišana").

Lai atvērtu durvis, rīkojieties šādi:

- Nospiediet AutoOff taustīnu, lai izslēgtu ierīci.
- Atvienojiet kontaktakciņu no kontaktligzdas.
- Atveriet filtra vāciņu.
- Turiet avārijas atvēršanas sviru pavilktu uz leju un vienlaicīgi atveriet ierīces durvis.



- Iznemiet veļu un aizveriet ierīces durvis.
- Aizveriet filtra vāciņu.

15. TEHNISKIE DATI

Izmērs	Platums / augstums / dzīlums / kopējais dzīlums	600 mm/ 850 mm/ 605 mm/ 639 mm
Elektrības padeves pieslēgums	Spriegums Vispārējā jauda Drošinātājs Frekvence	230 V 2200 W 10 A 50 Hz
Aizsardzības pakāpe pret cieto daliņu un mitru-ma izplatīšanos, kuru nodrošina aizsargapvalks, izņemot gadījumus, kad zemsprieguma ierīcēm nav aizsardzības no mitruma		IPX4
Ūdens padeves spie-diens	Minimālais Maksimums	0,5 bāri (0,05 MPa) 8 bāri (0,8 MPa)
Ūdens padeve 1)		Auksts ūdens
Maksimālais veļas daudzums	Kokvilna	10 kg
Elektroenerģijas patēriņa klase		A+++
Izgriešanas ātrums	Maksimums	1400 apgr./min.

1) Pievienojiet ūdens ieplūdes šķūteni ūdens krānam ar 3/4" vītni.

15.1 Papildu tehniskie dati

Zīmola logotips	ELECTROLUX	
Izplatītāja nosaukums	Electrolux Lehel Kft 1142 Budapest Erzsébet kir.né útja 87	
Ierīces modeļa nosaukums	EWF 1408 WDL2	
	Mērvienība	
Elektroenerģijas patēriņa kla-se	(klases no A līdz D , kur A - vis-efektīvākā, bet D - vismazāk efek-tīva)	A+++
Mazgāšanas veikspēja	(klases no A līdz G , kur A - vis-efektīvākā, bet G - vismazāk efek-tīva)	A
Veļas izgriešanas veikspēja	(klases no A līdz G , kur A - labāka, B bet G - sliktāka)	B
Atlikušais mitrums	%	52
Maksimālais veļas izgriešanas ātrums	apgr./min	1400

Veļas ielāde	kg	10
Vidējais enerģijas patēriņš ga- dā¹⁾	kWh	189
Vidējais ūdens patēriņš gadā¹⁾	litri	12290
Mazgāšanas troksnis parastai kokvilnai paredzētai 60 °C programmai	dB(A) re 1pW	51
Izgriešanas troksnis parastai kokvilnai paredzētai 60 °C programmai	dB(A) re 1pW	76

¹⁾ Atbilst normatīvam EN60456.

16. APSVĒRUMI PAR VIDES AIZSARDZĪBU

Nododiet otrreizējai pārstrādei materiālus ar simbolu . Ievietojiet iepakojuma materiālus atbilstošajos konteineros to otrreizējai pārstrādei. Pašdzīet aizsargāt apkārtējo vidi un cilvēku veselību, atkārtoti pārstrādājot elektrisko un elektronisko iekārtu atkritumus.

Neizmetiet ierīces, kas apzīmētas ar šo simbolu , kopā ar mājsaimniecības atkritumiem. Nododiet izstrādājumu vietējā otrreizējās pārstrādes punktā vai sazinieties ar vietējo pašvaldību.

TURINYS

1. SAUGOS INFORMACIJA.....	32
2. SAUGOS INSTRUKCIJOS.....	33
3. GAMINIO APRAŠYMAS.....	35
4. VALDYMO SKYDELIS.....	36
5. PROGRAMOS	37
6. SĄNAUDOS.....	40
7. PARINKTYS.....	42
8. NUOSTATOS.....	44
9. PRIEŠ NAUDΟJANTIS PIRMĀKART.....	44
10. KASDIENIS NAUDOJIMAS.....	45
11. PATARIMAI.....	50
12. VALYMAS IR PRIEŽIŪRA.....	51
13. TRIKČIŲ ŠALINIMAS.....	55
14. AVARINIS DURELIŲ ATIDARYMAS.....	58
15. TECHNINIAI DUOMENYS.....	58

MES GALVOJAME APIE JUS

Dékojame, kad pirkote šį „Electrolux“ prietaisą. Jūs pasirinkote gaminį, kuris pasižymi dešimtmečiu profesionaliai patirtimi ir naujovėmis. Originalus ir stilingas, jis sukurtas galvojant apie jus. Taigi, kai tik naudojate jį, galite jaustis saugūs, žinodami, kad kiekvieną kartą pasieksite puikų rezultatų.

Sveiki atvykę į „Electrolux“ pasaulį!

Apsilankykite mūsų interneto svetainėje, kad:



Gautumėte naudojimo patarimų, brošiūrų, trikčių šalinimo, aptarnavimo informacijos:

www.electrolux.com/webselfservice



Užregistruotumėte savo gaminį geresniam aptarnavimui:

www.registerelectrolux.com



Įsigytumėte priedų, vartojamuų prekių ir originalių atsarginių dalių savo prietaisui:

www.electrolux.com/shop

KLIENTŲ PRIEŽIŪRA IR APTARNAVIMAS

Rekomenduojame naudoti tik originalias atsargines dalis.

Kreipdamiesi į įgaliotaji techninės priežiūros centrą, būtinai pateikite šią informaciją: modelis, PNC, serijos numeris.

Informacija yra nurodyta techninių duomenų plokštelėje.

Ispėjimas / atsargumo ir saugos informacija

Bendroji informacija ir patarimai

Aplinkosaugos informacija

Galimi pakeitimai.

1. SAUGOS INFORMACIJA

Prieš įrengdami ir naudodami šį prietaisą, atidžiai perskaitykite pateiktą instrukciją. Gamintojas neatsako už sužalojimus ar žalą, patirtą dėl netinkamo prietaiso įrengimo ar naudojimo. Instrukciją visada laikykite saugioje ir pasiekiamoje vietoje, kad prieikus galėtumėte pasižiūrėti.

1.1 Vaikų ir pažeidžiamų žmonių sauga

- Vyresni nei 8 metų vaikai ir asmenys, kurių fiziniai, jutimo arba protiniai gebėjimai riboti, arba kuriems trūksta patirties ir žinių, šį prietaisą gali naudoti tik tuomet, jei jie prižiūrimi arba jiems buvo suteikti nurodymai, kaip saugiai naudoti prietaisą, ir jei jie supranta su prietaiso naudojimu susijusius pavojuς.
- Neleiskite vaikams žaisti šiuo prietaisu.
- 3 metų ir mažesnių vaikų niekada negalima prileisti prie prietaiso, kai jis veikia.
- Visas pakuotės medžiagas saugokite nuo vaikų ir tinkamai pašalinkite.
- Skalbimo priemones laikykite vaikams nepasiekiamoje vietoje.
- Neleiskite vaikams ir naminiams gyvūnams būti šalia, kai prietaiso durelės atviros.
- Jeigu prietaise yra apsaugos nuo vaikų įtaisas, jį reikia suaktyvinti.
- Vaikai be priežiūros negali atlkti prietaiso valymo ir naudotojo priežiūros darbų.

1.2 Bendrieji saugos reikalavimai

- Nekeiskite šio prietaiso techninių savybių.
- Neviršykite maksimalaus, 10 kg skalbinių kieko (žr. skyrių „Programų lentelė“).
- Darbinis vandens slėgis vandens įleidimo vietoje iš išėjimo jungties turi būti nuo 0,5 baro (0,05 MPa) iki 8 barų (0,8 MPa).

- Pagrinde esančios ventiliacijos angos neturi užstoti kilimas, patiesalas ar bet kokia kita grindų danga.
- Prietaisas turi būti prijungtas prie vandentiekio naudojant naujai pristatytus žarnų komplektus arba kitus įgaliotojo techninės priežiūros centro pristatytus naujus žarnų komplektus.
- Senų žarnų komplektų pakartotinai naudoti negalima.
- Jei būtų pažeistas maitinimo laidas, jį leidžiama keisti tik gamintojui, jo įgaliotajam techninės priežiūros centru arba panašios kvalifikacijos asmenims – antraip gali kilti elektros pavojus.
- Prieš atlikdami techninės priežiūros darbus, išjunkite prietaisą ir ištraukite maitinimo laido kištuką iš lizdo.
- Nevalykite prietaiso aukštu slėgiu vandens purkštuvais ir (arba) garais.
- Nuvalykite prietaisą drėgna šluoste. Naudokite tik neutralius ploviklius. Nenaudokite šveičiamųjų produktų, šveitimo kempinių, tirpiklių arba metalinių grandykliai.

2. SAUGOS INSTRUKCIJOS

2.1 Įrengimas

- Pašalinkite visas pakavimo medžiagas ir gabenimui skirtus varžtus.
- Gabenimo varžtus laikykite saugioje vietoje. Jeigu prietaisas ateityje bus perkeliamas, jais reikės užfiksuti būgną, kad nebūtų sugadintas prietaiso vidus.
- Visada būkite atsargūs, kai perkeliate prietaisą, nes jis yra sunkus. Visada mūvėkite apsaugines pirštines ir avékite uždara avalynę.
- Nejrenkite ir nenaudokite sugadinto prietaiso.
- Vadovaukitės su prietaisu pateikta įrengimo instrukcija.
- Nejrenkite ir nenaudokite prietaiso ten, kur temperatūra gali būti žemesnė nei 0 °C, arba ten, kur jis gali būti veikiamas oro sąlygų.

- Grindys, kur bus įrengiamas prietaisas, turi būti plokščios, stabilios, atsparios karščiui ir švarios.
- Pasirūpinkite, kad tarp prietaiso ir grindų vyktų oro cirkuliacija.
- Nejrenkite prietaiso tiesiai virš grindyne esančio kanalizacijos vamzdžio.
- Sureguliuokite kojeles, kad tarp prietaiso ir grindų dangos būtų reikiamas tarpas.
- Nestatykite prietaiso ten, kur prietaiso durelių negalima atidaryti iki galio.
- Nedėkite po prietaisu talpyklės ištekėjusiam vandeniu surinkti. Kreipkitės į įgaliotaji techninės priežiūros centrą, kad išsiaiškintumėte, kokius priedus galite naudoti.

2.2 Elektros prijungimas

- Šis prietaisas turi būti įžemintas.

- Visada naudokite taisyklingai įrengta įžemintą elektros lizdą.
- Įsitinkite, kad parametrai techninių duomenų plokštéléje atitinka maitinimo tinklo elektros vardinius duomenis.
- Nenaudokite daugiakanalių kištukų, jungiklių ir ilginamuų laidų.
- Būkite atsargūs, kad nesugadintumėte elektros kištuko ir elektros laido. Jei reikėtų pakeisti maitinimo laidą, tai turi padaryti mūsų igaliotasis techninės priežiūros centras.
- Elektros kištuką į tinklo lizdą junkite tik tuomet, kai visiškai pabaigsite įrengimą. Įsitinkite, kad įrengus prietaisą, elektros laidą kištuką būtų lengva pasiekti.
- Nelieskite maitinimo laido arba elektros kištuko šlapiomis rankomis.
- Norédami išjungti prietaisą, netraukite už maitinimo laido. Visada traukite paémę už elektros kištuko.
- Šis prietaisas atitinka EEB direktyvas.

2.3 Vandens prijungimas

- Nesugadinkite vandens žarnų.
- Prieš prijungiant prie naujų vamzdžių, ilgai nenaudotų vamzdžių, kur buvo atliekami remonto darbai arba sumontuoti nauji prietaisai (vandens skaitikliai ir pan.), leiskite vandenį, kol jis pradės bėgti švarus ir skaidrus.
- Per ir po pirmo prietaiso panaudojimo patirkinkite, ar néra matoma vandens nuotekio.
- Nenaudokite ilginimo žarnų per trumpai vandens įleidimo žarnai pailginti. Susisiekite su techninės priežiūros centru, kad vandens įleidimo žarna būtų pakeista ilgesne.
- Vandens išleidimo žarną galima pailginti daugiausiai iki 400 cm. Jeigu reikia ilgesnės žarnos, susisiekite su techninės priežiūros centru.

2.4 Naudojimas



ISPĖJIMAS!

Sužeidimo, elektros smūgio, gaisro, nudegimų arba prietaiso sugadinimo pavoju.

- Šis prietaisas skirtas naudoti tik buityje.
- Laikykite ant ploviklio pakuočės pateiktų saugos nurodymų.
- Šalia prietaiso, į prietaisą arba ant jo nedékite degių produktų arba degiais produktais sudrėkintų daikų.
- Patirkinkite, kad visi metaliniai elementai būtų pašalinti nuo skalbinių.
- Neskalbkite stipriai alyva, tepalu ar kitomis riebiomis medžiagomis suteptų audinių. Jos gali sugadinti skalbyklės gumines dalis. Tokius audinius, prieš dėdami į skalbyklę, išskalbkite rankomis.
- Nelieskite stiklinių durelių, kai veikia programa. Stiklas gali įkaisti.

2.5 Vidinės lemputės



ISPĖJIMAS!

Pavoju susižeisti.

- Matomas šviesos diodų spinduliaivimas; nežiūrėkite tiesiai į spindulį.
- Sviesiodinė lemputė yra skirta būgnui apšvesti. Šios lemputės negalima pakartotinai naudoti kitiemis apšvietimo tikslams.
- Norédami pakeisti vidinę apšvietimo lemputę, kreipkitės į igaliotaji techninės priežiūros centrą.

2.6 Techninė priežiūra

- Dėl prietaiso remonto kreipkitės į igaliotaji aptarnavimo centrą.
- Naudokite tik originalias atsargines dalis.

2.7 Šalinimas



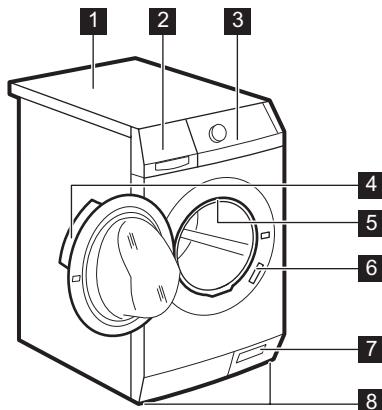
ISPĖJIMAS!

Pavoju susižeisti arba uždusti.

- Atjunkite prietaisą nuo tinklo maitinimo ir videntiekio.
- Nupjaukite maitinimo laidą arti prietaiso ir pašalinkite jį.
- Išimkite durų užraktą, kad vaikai arba naminiai gyvūnai neįstrigtų būgne.
- Prietaisą šalinkite pagal vietinius elektrinės ir elektroninės įrangos atliekų šalinimo reikalavimus.

3. GAMINIO APRAŠYMAS

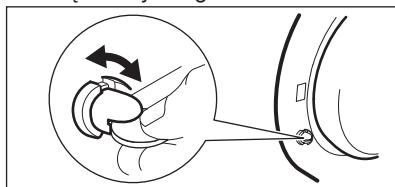
3.1 Prietaiso apžvalga



- 1** Darbastalis
- 2** Ploviklio dalytuvas
- 3** Valdymo skydelis
- 4** Durelių rankena
- 5** Vidinė apšvietimo lemputė
- 6** Techninių duomenų plokštélė
- 7** Vandens išleidimo siurblio filtras
- 8** Kojelės prietaisui išlyginti

3.2 Kaip įjungti vaikų saugos įtaisą

Šis įtaisas apsaugos vaikus arba gyvūnus, kad jie neužsitrenktų būgne.
Pasukite įtaisą pagal laikrodžio rodyklę, kol griovelis bus horizontaliai.
Durelių uždaryti negalima.



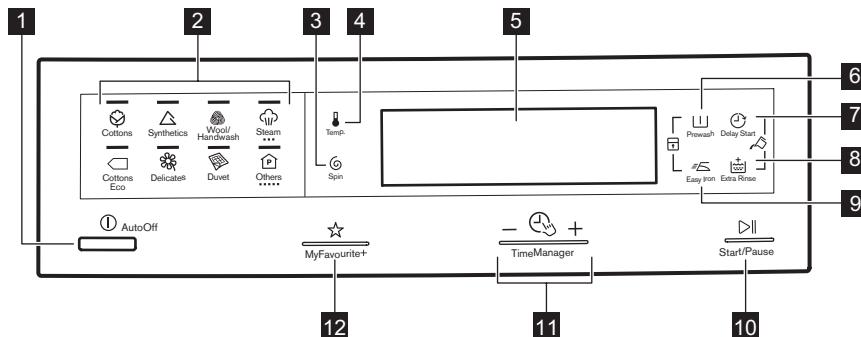
Norédami uždaryti dureles, sukite įtaisą prieš laikrodžio rodyklę, kol griovelis bus vertikalus.

3.3 Tvirtinimo plokštelių komplektas (4055171146)

Galite užsisakyti iš įgaliotojo atstovo.
Jeigu prietaisą irengiate ant grindjuostės, ji pritvirtinkite tvirtinimo plokštélėse.
Atidžiai perskaitykite su priedu pateiktą instrukciją.

4. VALDYMO SKYDELIS

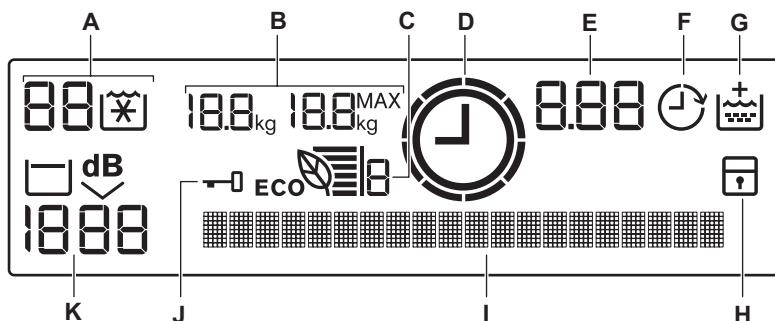
4.1 Valdymo skydelio aprašymas



- 1 Ljungimo / išjungimo mygtukas ① (AutoOff)
- 2 Programų jutikliniai mygtukai
- 3 Gręžimo greičio mažinimo jutiklinis valdiklis (Gręžimas)
- 4 Temperatūros jutiklinis valdiklis (Temperatūra)
- 5 Rodinys
- 6 Pirminio skalbimo jutiklinis valdiklis (Pirminis skalbimas)
- 7 Atidėto paleidimo jutiklinis valdiklis (Atidėtas paleidimas)

- 8 Papildomo skalavimo jutiklinis valdiklis (Papildomas skalavimas)
- 9 Lengvo lyginimo funkcijos jutiklinis valdiklis (Lengvas lyginimas)
- 10 Paleidimo / pristabdymo jutiklinis valdiklis (Paleidimas / pristabdymas)
- 11 Laiko valdymo jutikliniai valdikliai – + (TimeManager)
- 12 Mégstamos programos jutiklinis valdiklis (MyFavourite+)

4.2 Ekranas



- A.** Temperatūros sritis:
88: Temperatūros indikatorius.

— — | \times : Šalto vandens indikatoriai.
88 kg : Skalbinių svorio indikatorius.

- I.** Maksimalios įkrovos indikatorius.
Šie indikatoriai rodomi ekrane, kai durelės yra atidarytos.
- C.** Eco Info indikatorius.
- D.** Time Manager indikatorius.
- E.** Laiko sritis:
 Programos trukmė.
 Atidėtas paleidimas.
 Programa baigta.
- F.** Atidėto paleidimo indikatorius.
- G.** Papildomo skalavimo indikatorius.
- H.** Apsaugos nuo vaiku itaiso jungimo indikatorius, kai įjungiate šį itaisą.
- I.** Tekstinių pranešimų juosta. Tekstinių pranešimų juosteje rodoma
- J.** Užrakintų durelių indikatorius.
Šviečiant šiam indikatoriui, prietaiso durelių atidaryti neįmanoma.
Dureles atidaryti galėsite tik tuomet, kai šis simbolis užges.
- K.** Gręžimo sritis:
 - Gręžimo greičio indikatorius.
 - Funkcijos „Be gręžimo“ indikatorius.
 - Funkcijos „Skalavimo sulaikymas“ indikatorius.
 - Funkcijos „Itin tili“ indikatorius.

5. PROGRAMOS

5.1 Programų lentelė

Programa Temperatūros inter- valas	Didžiausias skalbinių kiekis	Didžiausias gręžimo greitis	Programos aprašas (Skalbinių rūšis ir sutepimo lygis)
Skalbimo programos Paspauskite programos jutiklinį lauką vieną kartą, kad nustatybtumėte susijusią programą:			
Medvilnė 90 °C – šaltas	10 kg 1 400 aps./min.		Balta ir spalvota medvilnė. Vidutiniškai arba mažai sutepti skalbiniai.
Medvilnė ekono- miška ¹⁾ 60–40 ° C	10 kg 1 400 aps./min.		Balta ir neblunkanti spalvota medvilnė. Vidutiniškai sutepti skalbiniai. Energijos sąnaudos sumažėja ir pailgėja skalbimo programos trukmę.
Sintetika 60° – šaltas	4 kg 1 200 aps./min.		Sintetiniai arba mišrių audinių skalbi- niai. Vidutiniškai sutepti skalbiniai.
Ploni audiniai 40° – šaltas	4 kg 1 200 aps./min.		Plonų audinių, pavyzdžiui, akrilo, visko- zės ir mišrių audinių skalbiniai, kuriuos reikia skalbti švelniai. Vidutiniškai sutepti skalbiniai.

Programa Temperatūros inter- valas	Didžiausias skalbinių kiekis Didžiausias gręžimo greitis	Programos aprašas (Skalbinių rūšis ir sutepimo lygis)
 Vilna / skalbimas rankomis 40° – šaltas	2 kg 1 200 aps./min.	Skalbyklėje plaunami vilnoniai, rankomis plaunami vilnoniai ir kitų audinių skalbiniai su priežiūros simboliu „skalbti rankomis“ ²⁾ .
 Antklodė 60–30°	4 kg 800 aps./min.	Speciali skalbimo programa vienai sintetinei antklodei, užtiesalui, paklodei ir pan. skalbt.
 Garinimas Spaudinėkite šį jutiklinį lauką, kol nustatysite pageidaujamą programą: Garinimo programos³⁾		
Garinanti galima sausus, išskalbtus arba sykį dėvėtus skalbinius. Naudojant šias programas, skalbiniai tampa lygesni ir švelnesni, iš jų pašalinami nemalonūs kvapai.		
Nenaudokite jokių skalbimo priemonių. Jeigu reikia, pašalinkite dėmes skalbdami arba naudodami vietines dėmių šalinimo priemones.		
Garinimo programos neatlieka jokių higieninių ciklų.		
Garinimo programos nereikėtų rinktis šių rūsių skalbiniams:		
<ul style="list-style-type: none"> gaminiams, kuriuos reikia skalbti žemesnėje nei 40 °C temperatūroje; gaminiams, kurių priežiūros etiketėje nenurodyta, jog juos galima džiovinti džiovyklėje; jokiems gaminiams su plastiko, metalo, mediniai ar panašiais elementais. 		
Atšviežinti medvilnę	1.5 kg	Garinimo programa medvilnei . Šiuo ciklu ištiesinami susiglamžę skalbiniai.
Atšviežinti sintetiką	1.5 kg	Garinimo programa sintetiniams skalbiniams . Šiuo ciklu ištiesinami susiglamžę skalbiniai.
Garinimas drabužių atnaujinimui	1.5 kg	Garinimo programa medvilnei ir sintetiniams skalbiniams . Naudojant šį ciklą, iš skalbinių pašalinami kvapai ⁴⁾ .
 Kitos programos Spaudinėkite šį jutiklinį lauką, kol nustatysite pageidaujamą programą:		
14 min. 30°	1.5 kg 800 aps./min.	Sintetinių ir mišrių audinių skalbiniai. Mažai sutepti skalbiniai ir gaminiai, kuriuos reikia atnaujinti.

Programa Temperatūros inter- valas	Didžiausias skalbinių kiekis	Programos aprašas (Skalbinių rūsis ir sutepimo lygis)
Didžiausias gręzimo greitis		
Lengvas sportinių drabužių skalbimas 30°	2.5 kg 800 aps./min.	Sintetinių ir plonų audinių skalbiniai. Mažai sutepti skalbiniai arba gaminiai, kuriuos reikia atnaujinti.
Džinsiniai skalbiniai 40° – šaltas	10 kg 1 200 aps./min.	Skalbiniai iš denimo ir džersio. Taip pat tamsių spalvų skalbiniai.
Skalavimas	10 kg 1 400 aps./min.	Skalbiniams skalauti ir gręžti. Visi audi-niai, išskyrus vilnā ir labai plonus audinius. Sumažinkite gręzimo greitį, atsižvelgdami į skalbinių rūšį.
Gręzimas / vandens išleidimas ⁵⁾	10 kg 1 400 aps./min.	Skalbiniams išgręžti ir vandeniu iš būgno išleisti. Visi audiniai, išskyrus vilnā ir labai plonus audinius.

1) Standartinės programos, naudojamos vertinant sąnaudas energijos sąnaudų žen-klinimui. Pagal reglamentą 1061/2010 šios programos yra atitinkamai standartinė 60 °C medvilnės programa ir standartinė 40 °C medvilnės programa. Tai veiksmingiausios programos energijos ir vandens sąnaudų atžvilgiu, skalbiant vidutiniškai suteptus medvilninius skalbinius.



Skalbimo fazės metu vandens temperatūra gali skirtis nuo nurodytos pasirinktos programos temperatūros.

- 2) Šio ciklo metu būgnas létai sukasi ir taip užtikrinamas švelnus skalbimas. Gali atrodyti, kad būgnas nesisuka arba netinkamai sukasi, bet tai normalu veikiant šiai programai.
- 3) Jeigu nustatysite sausų skalbinių garinimo programą, ciklo pabaigoje skalbiniai gali būti šiek tiek drėgnai. Skalbinius geriau maždaug 10 minučių džiovinti gryname ore, kad drėgmė išgaruočia. Programai pasibaigus, nedelsdami išsimkite skalbinius iš būgno. Po garinimo ciklo skalbinius galima daug lengviau išlyginti.
- 4) Garai nepašaliniai gyvūnų kvapo.
- 5) Nustatykite gręzimo greitį. Išsitinkinkite, kad jis būtų tinkamas skalbiamiems audiniams. Nustačius parinktį „Be gręzimo“, vykdoma tik vandens išleidimo fazė.

Programų parinkčių suderinamumas

Programa	⌚	---	□	dB	⬇	⌚	⌚	⌚	⌚
✿	■	■	■	■	■	■	■	■	■
◀	■	■	■		■	■			■
▲	■	■	■	■	■	■	■	■	■
✿	■	■	■	■	■	■			■
🌀	■	■	■	■					
📅		■							

Programa	◎	---	□	dB	■	⌚	≡	±
14 min.	■	■	■			■		
Lengvas sportinių dra- bužių skalbimas	■	■				■		
Džinsiniai skalbiniai	■	■	■		■	■		
Skalavimas	■	■	■			■		■
Grežimas / vandens iš- leidimas ¹⁾	■	■				■		

1) Nustatykite grežimo greitį. Išsitinkinkite, kad jis būtų tinkamas skalbiamiams audiniams. Nustačius parinkti „Be grežimo“, vykdoma tik vandens išleidimo fazė.

5.2 Woolmark Apparel Care – Mėlynas



Bendrovė „The Woolmark Company“ patvirtino šios skalbyklės

vilnos skalbimo cikla gaminiams, kurių sudėtyje yra vilnos ir kurių etiketėse nurodyta „skalbtai rankomis“, su sąlyga, kad tie gaminiai yra skalbiami pagal nurodymus, pateiktus šios skalbyklės gamintojo. Laikykitės gaminio priežiūros etiketėje pateiktų nurodymų dėl džiovinimo ir kitų skalbimo instrukcijų. M1144

Jungtinėje Karalystėje, Šiaurės Airijoje, Honkonge ir Indijoje „Woolmark“ ženklas yra sertifikavimo prekės ženklas.

6. SĄNAUDOS



Nurodytos vertės gautos laboratorinėmis sąlygomis pagal atitinkamus standartus. Duomenys priklauso nuo įvairių priežascių: skalbinių kieko bei rūšies ir aplinkos oro temperatūros. Vandens slėgis, elektros tinklo įtampa ir išleidžiamo vandens temperatūra taip pat gali turėti poveikio skalbimo programos trukmei.



Siekiant pagerinti šio gaminio kokybę, techniniai duomenys gali būti keičiami be išankstinio išspėjimo.



Programos pradžioje ekrane rodoma programos trukmė skalbiant didžiausią skalbinių kiekį.

Skalbimo fazės metu programos trukmė automatiškai apskaičiuojama ir ji gali labai sumažėti, jei skalbinių kiekis yra mažesnis nei didžiausias leistinas (pvz. medvilnės 60 °C programai didžiausias skalbinių kiekis yra 10 kg, programos trukmė viršija 2 valandas, o kai tikrasis skalbinių kiekis yra 1 kg, programos trukmė yra trumpesnė nei 1 valanda).

Kai prietaisas skaiciuoja tikrą programos trukmę, ekrane mîrksî taškas.

Programos	Skalbi- nių kie- kis (kg)	Energijos sąnaudos (kWh)	Vandens sąnaudos (litrais)	Aptykslė programos trukmė (minutė- mis)	Likusi drėgmė (%) ¹⁾
Medvilnė 60 °C	10	1,80	82	185	52
Medvilnė 40 °C	10	1,10	82	185	52
Sintetika 40 °C	4	0,60	55	100	35
Ploni audiniai 40 °C	4	0,70	62	86	35
Vilna / skalbimas rankomis 30 °C ²⁾	2	0,50	59	60	30

Standartinės medvilnės programos

Standartinė 60 °C medvilnė	10	1,13	58	249	52
Standartinė 60 °C medvilnė	5	0,76	48	167	52
Standartinė 40 °C medvilnė	5	0,52	48	151	52

1) Grežimo fazės pabaigoje.

2) Tam tikrose modeliuose negalimos.

Išjungimo režimas (W)	Ijungimo režimas (W)
0,05	0,05
Pirmau esančioje lentelėje pateikta informacija atitinka ES Komisijos reglamentą 1015/2010, įgyvendinantį direktyvą 2009/125/EB.	

7. PARINKTYS

7.1 Temperatūra

Norèdami pakeisti numatybos temperaturos nustatymą, pasirinkite šią parinktį.

Indikatorius — — = šaltas vanduo.

Ekrane rodoma nustatyta temperatūra.

7.2 Gréžimas

Pasirinkę šią parinktį, galite sumažinti numatytoji gréžimo greitį.

Ekrane rodomas nustatyto gréžimo greičio indikatorius.

Papildomos gréžimo parinktys: Be gréžimo

- Nustatykite šią parinktį, kad pašalintumėte visas gréžimo fazes.
- Nustatykite ją, skalbdami labai gležnus audinius.
- Kai kurioms skalbimo programoms skalavimo fazés metu naudojama daugiau vandens.
- Ekrane rodomas indikatorius — — —.

Skalavimo sustabdymas

- Nustatykite šią parinktį, kad skalbiniai nesusiglamžytų.
- Skalbimo programa baigta, bet bûgne yra vandens. Bûgnas reguliarai pasukamas, kad skalbiniai nesusiglamžytų.
- Durelés lieka užrakintos. Norèdami atidaryti dureles, privalote išleisti vandenį.
- Ekrane rodomas indikatorius □.

 Apie vandens išleidimą skaitykite skyrelyje „Programai pasibaigus“.

Ypač tyli

- Nustatykite šią parinktį, kad bûtu pašalintos visos gréžimo fazés ir atliktas tylusis skalbimas.
- Kai kurioms skalbimo programoms skalavimo fazés metu naudojama daugiau vandens.
- Skalbimo programa baigta, bet bûgne yra vandens. Bûgnas reguliarai

pasukamas, kad skalbiniai nesusiglamžytų.

• Durelés lieka užrakintos. Norèdami atidaryti dureles, privalote išleisti vandenį.

• Ekrane rodomas indikatorius dB.



Apie vandens išleidimą skaitykite skyrelyje „Programai pasibaigus“.

7.3 Pirminis skalbimas

Naudodami šią parinktį, prie skalbimo programos galite pridëti pradinio skalbimo fazę.

Naudokite šią parinktį stipriai suteptiems skalbiniams skalbti.

Nustačius šią parinktį, pailgėja programos trukmę.

Užsidegs atitinkamas indikatorius.

7.4 Atidétas paleidimas

Naudodami šią parinktį, galite atidéti programos paleidimą nuo 30 minučių iki 20 valandų.

Ekrane rodomas atitinkamas indikatorius.

7.5 Papildomas skalavimas

Naudodami šią parinktį, prie skalbimo programos galite pridëti kelis papildomus skalavimus.

Naudokite šią parinktį, skalbdami skalbimo priemonëms alergiškų žmonių drabužius, arba tuo atveju, jeigu vanduo yra minkštasis.

Užsidegs atitinkamas indikatorius.

7.6 Lengvas lyginimas

Prietaisas skalia ir gréžia atsargiai, kad skalbiniai nesusiglamžytų.

Šis prietaisas sumažina gréžimo greitį, naudoja daugiau vandens ir pritaiko programos trukmę pagal skalbinių tipą.

Užsidegs atitinkamas indikatorius.

7.7 Laiko valdymas –

Nustaciųskalbimo programą, ekrane rodoma numatytoji jos trukmė.

Norédami sutrumpinti arba pailginti programos trukmę, spauskite  arba .

Laiko tvarkymo parinktis galima tik su lentelėje nurodytomis programomis.

Indikatorius	Medvilnė ekonomiška						
					1)		
 2)	■	■			■		
	■	■	■	■	■	■	■
	■	■	■		■		
	■	■	■	■	■	■	■
	■	■			■		
 3)	■	■	■	■	■	■	■
	■	■			■		
 4)	■	■	■	■	■	■	■

1) Jeigu yra.

2) Trumpiausia: skalbiniams atšviežinti.

3) Numatytoji programos trukmė.

4) Ilgiausia: ilginant programos trukmę, laipsniškai mažinamos energijos sąnaudos. Optimizuota šildymo fazė leidžia taupyti energiją, o ilgesnė programos trukmė užtikrina tokius pat skalbimo rezultatus (ypač tuomet, kai drabužiai yra vidutiniškai sutepti).

Informacija apie ekonomiškumą 

Ekonomiškumo duomenų juostelės (galimos tik medvilnės ir sintetikos programoms) rodo skalbimo programos

veiksmingumą energijos taupymo atžvilgiu:

- 6 juostelės: veiksmingiausia nuostata optimizuoti skalbimo programą.
- 1 juostelė: mažiausiai veiksminga nuostata.

Ekonomiškumo juostelių skaičius keičiasi, jeigu pakeičiate skalbimo programos trukmę (žr. „Laiko valdymas“), skalbimo temperatūrą ir skalbinių svori. Norint optimizuoti skalbimo programą, juostelių skaičius turi padidėti:

- Jeigu padidinsite programos trukmę, ekonomiškumo juostelių skaičius padidės. Padidinus skalbimo programos trukmę, veikimas yra pastovus, todėl sumažėja energijos sąnaudos.
- Jeigu sumažinsite skalbimo temperatūrą, ekonomiškumo juostelių skaičius padidės.
- Jeigu iđésite daugiau drabužių, ekonomiškumo juostelių skaičius padidės.

Patarimai, kaip veiksmingiausiai nustatyti prietaisą:

- Iđekite 4 kg arba daugiau skalbinių.
- Nustatykite laiko valdymo indikatorius  arba .
- Nustatykite galimą žemesnę skalbimo temperatūrą.
- Nenustatykite pirminio skalbimo parinkties.

7.8 MyFavourite+☆

Kai pirmą kartą suaktyvinate prietaisą, jei paspaudžiate My Favourite+ ekrane rodoma, kad atmintis yra tuščia.

Prietaisas gali automatiškai įsiminti dažniausiai naudojamas skalbimo programas po kelių naudojimų.

Spauskite My Favourite+, kad nustatytmėte vieną iš 3 dažniausiai naudojamų skalbimo programų.

Spauskite My Favourite+ vieną kartą, kad nustatytmėte My Favourite 1.

Spauskite My Favourite+ du kartus, kad nustatytmėte My Favourite 2.

Paspauskite My Favourite+ tris kartus, kad nustatytmėte My Favourite 3.

Norédami įjungti skalbimo programą,
paspauskite .



Prietaisas nevykdo
nuolatinės parinkties, jeigu
jis nesuaktyvintas.
Atidėtas paleidimas
neįsimintas.

8. NUOSTATOS

8.1 Apsaugos nuo vaikų užraktas

Naudodamini šią parinktį, galite apsaugoti prietaisą, kad vaikai nežaistų valdymo skydeliu.

- Norédami **įjungti / išjungti** šią parinktį, vienu metu paspauskite ir palaikykite nuspaudę  ir , kol  užsidegs / užges indikatorius.
- Šią parinktį galite įjungti:
- Paspaudus : parinktys ir programų pasirinkimo rankenėlė yra užrakintos.
- Prieš paspaudžiant : prietaiso paleisti negalésite.

8.2 Nuolatinis papildomas skalavimas

Ši parinktis leidžia jums pastoviai naudoti papildomą skalavimą su kiekviena nauja nustatyta programa.

- Norédami **įjungti / išjungti** šią parinktį, vienu metu paspauskite ir

palaikykite nuspaudę  ir , kol  užsidegs / užges indikatorius.

8.3 Garso signalai

Garso signalai pasigirsta:

- Programa yra baigta.
- Esant prietaiso veikimo sutrikimui. Norédami **išjungti / įjungti** garso signalus, vienu metu paspauskite ir 6 sekundes palaikykite nuspaudę  ir .



Išjungus garso signalus, išyvus prietaiso veikimo sutrikimui jie vis tiek veiks.

8.4 Svorio jutiklio įjungimas arba išjungimas

Norédami įjungti ar išjungti svorio jutiklį, vienu metu spauskite ir palaikykite  ir .

9. PRIEŠ NAUDOJANTIS PIRMAKART

- Ijunkite maitinimo laido kištuką į elektros lizdą.
- Atsukite vandens čiaupą.
- Įplikite truputį skalbiklio į skalbimo fazės skyrelį.
- Nustatykite ir paleiskite programą medvilnei skalbti, parinkę aukščiausią temperatūrą, bet skalbinių nedėkite.

Taip iš būgno ir korpuso bus pašalintas visas galimas purvas.

9.1 Kalbos nuostata

Ekrane yra numatytoji kalba.

Pirmą kartą paspaudus mygtuką  prietaisui suaktyvinti, ekrane nurodoma pakeisti kalbos nuostata.

- Paspauskite  arba , kad nustatyumėte norimą kalbą.
- Paspauskite  kalbai patvirtinti. Jeigu po kelių sekundžių nenustatyta kalba, prietaisas veikia su numatyta kalba. Kol nenustatysite kalbos, ekrane kiekvieną kartą suaktyvinus prietaisą bus prašoma nustatyti kalbą.

9.2 Kalbos keitimas po pirmo įjungimo

1. Vienu metu paspauskite ir kelias sekundes palaiykite nuspaudę — ir +, kad įvestumėte kalbos nuostatai.
2. Paspauskite — arba +, kad nustatyti norimą kalbą.
3. Paspauskite ▶|| kalbai patvirtinti.

9.3 Skalbimo priemonės kiekio nustatymas

Tekstinių pranešimų juosteje taip pat rodomas skalbimo priemonės kiekis, kai durelės yra uždarytos įdėjus skalbinius. Pagal numatytą plovimo priemonę yra rodoma procentais. 100 % yra didžiausias plovimo priemonės kiekis, kurį galite įdėti į skalbimo priemonės stalčiaus ||| skyrių. Galite nustatyti, kad būtų rodoma ml, jog būtų tiksliau.

10. KASDIENIS NAUDOJIMAS

10.1 Svorio jutiklių naudojimas



Norint tinkamai naudoti svorio jutiklį, įjungiant prietaisą būgnas turi būti tuščias.
Nustatykite programą PRIEŠ sudedant skalbinius į būgną.

10.2 Prietaiso įjungimas

Spauskite mygtuką ① prietaisui įjungti arba išjungti. Įjungus prietaisą, pasigirsta garsos signalas.

10.3 Programos nustatymas

1. Paspauskite vieną programos jutiklinių laukų, kad nustatyti norimą programą:
 - Mirksi indikatorius ▶||.
 - Užsidegs atitinkamos programos indikatorius.
 - Ekrane rodoma visa informacija apie skalbimo programą.

Ekrane gali būti rodomas 2 rūšių skalbimo priemonės (skalbiamieji milteliai arba skystas skalbiklis):

1. Vienu metu paspauskite ir kelias sekundes palaiykite nuspaudę ④ ir +.
2. Paspauskite — arba +, kad nustatyti duomenis ml, sutampančiais su 100 %. Didžiausias skalbimo priemonės kiekis nurodytas ant skalbimo priemonės talpyklės.
3. Paspauskite ▶||, kad patvirtintumėte. Tekstiniuje juosteje rodomas pranešimas „Skalbiklių dozat. 1“.
4. Paspauskite — arba +, kad nustatyti duomenis ml, sutampančiais su 100 %. Didžiausias skalbimo priemonės kiekis nurodytas ant skalbimo priemonės talpyklės.
5. Paspauskite ▶||, kad patvirtintumėte.

2. Jeigu reikia, pakeiskite temperatūrą, gręžimo greitį, ciklo trukmę arba pridėkite galimų parinkčių. Suaktyvinus parinktį, užsiudega nustatyti parinkties indikatorius.



Jeigu ką nors nustatysite netinkamai, ekrane bus rodoma, kad pasirinkimas negalimas.

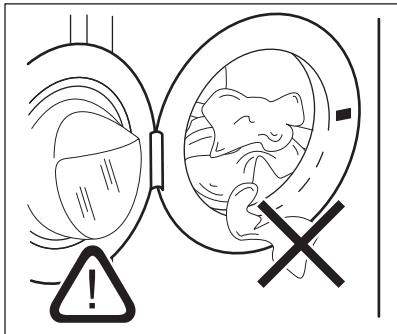
10.4 Skalbinių sudėjimas

1. Atidarykite prietaiso dureles. Ekrane rodomas skalbinių svoris 188 kg ir didžiausia programos įkrova 188 MAX kg. Tekstiniuje pranešimų juosteje nurodoma pridėti skalbinių.
2. Po vieną sudėkite skalbinius į būgną. Prieš dėdami skalbinius į prietaisą, juos pakratykite. Ekrane skalbinių svoris atnaujinamas 0,5 kg intervalais. Svoris yra bendras rodmuo, kuris keičiasi su skalbinių rūšimi.



Programose, kur nurodytas didžiausias skalbinių kiekis, jeigu įdėsite per daug skalbinių, tekstinių pranešimų juosteje bus nurodyta, kad daugiau dėti negalima. Kitose programose mirksni MAX indikatoriui ir tekstinių pranešimų juosteje nurodoma, kad viršytas didžiausias skalbinių kiekis. Norėdami, kad sumažėtų sąnaudos ir pagerėtų skalbimas, išsimkite kelis skalbinius.

3. Tvirtai uždarykite dureles. Tekstinių pranešimų juosteje nurodoma, kiek naudoti skalbimo priemonės. Jeigu nustatėte „Skalbiklių dozat. 1“ ir „Skalbiklių dozat. 2“, ekrane galima pasirinkti iš dviejų skalbimo priemonių rūsių.

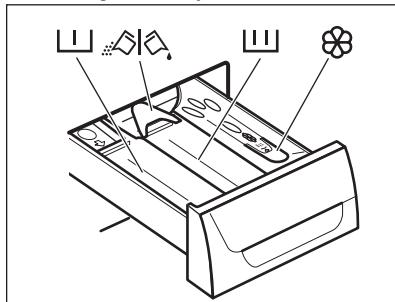


DĖMESIO

Patikrinkite, kad nebūtų skalbinių tarp sandariklio ir durelių. Tokiu atveju gali pratekėti vanduo arba gali būti sugadinti skalbiniai.

10.5 Skalbimo priemonių ir priedų naudojimas

1. Pripilkite reikiama skalbiklio ir audinių minkštiklio kiekį.
2. Pilkite skalbimo priemonės ir audinių minkštiklio į atitinkamus skyrius.
3. Atsargiai uždarykite skalbiklio stalčių



10.6 Skalbimo priemonės skyreliai



DĒMESIO

Naudokite tik skalbyklei nurodytas skalbimo priemones.



Visuomet vadovaukitės nurodymais, pateiktais ant skalbimo priemonių pakuočių.



Skalbimo priemonės skyrelis pirminio skalbimo fazei.



Skalbimo priemonės skyrelis skalbimo fazei.

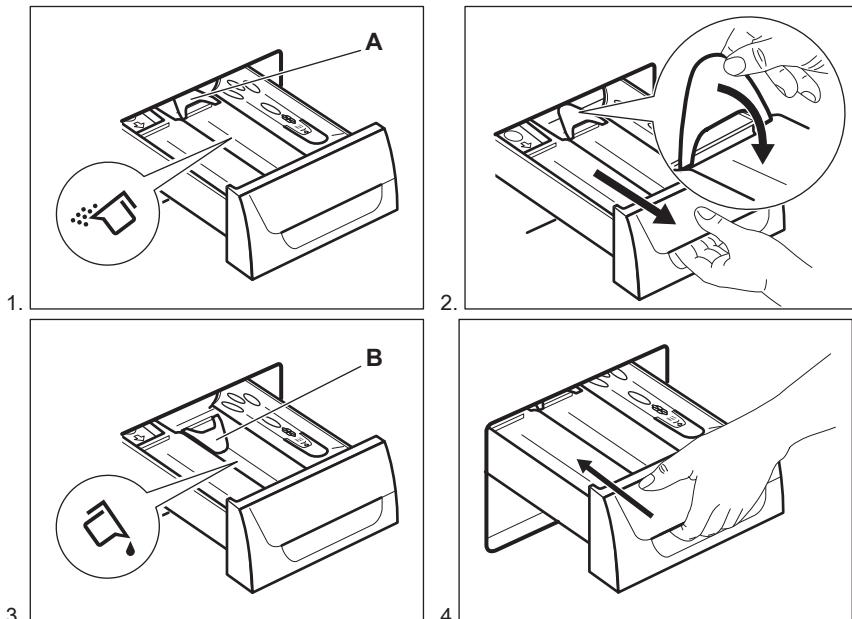


Skystųjų skalbimo priedų (audinių minkštiklio ar standiklio) skyrelis.



Sklendė milteliamams arba skystam skalbikliui.

10.7 Skystas skalbiklis arba skalbiamieji milteliai



- Padėtis A skalbiamiesiems milteliam (gamyklos nuostata).
- Padėtis B skystam skalbikliui.



Jeigu naudojate skystą skalbimo priemonę:

- nenaudokite želatinos pavidalo arba tirščių skalbiklių;
- nepilkite skysčio daugiau nei nurodytas didžiausias kiekis;
- nenaudokite pirminio skalbimo fazės;
- nenustatykite paleidimo atidėjimo funkcijos.

10.8 Programos paleidimas be atidėto paleidimo

Paspauskite .

- Mygtuko indikatorius nustoja mirksėti ir pradeda švesti nepertraukiama.

- Ekranas atnaujinamas atitinkamai skalbimo programos metu.
- Programa paleidžiama, durelės užrakinamos, o ekrane rodomas indikatorius .

Jeigu indikatorius mirks, durelės užrakinamos. Jeigu kelia sekundes sumirksėjus indikatoriui

- ekrane rodomas išspėjamasis pranešimas, tai reiškia, kad durelės netinkamai užrakintos (išsamesnę informaciją rasite skyriuje „Trikčių šalinimas“).
- Pilant į prietaisą vandenį, gali trumpai veikti vandens išleidimo siurblys.



Praėjus maždaug 15 minučių nuo programos pradžios:

- Prietaisas automatiškai pakoreguoja programos trukmę pagal skalbinių kiekį.
- Ekrane rodoma nauja vertė.

10.9 Programos paleidimas su atidėtu paleidimu

1. Kelis kartus paspauskite , kol ekrane bus rodoma delsa, kurią norite nustatyti.

Ekrane užsidegs atitinkamas indikatorius.

2. Paspauskite .

- Prietaisas pradeda atgalinį skaičiavimą.
- Durelės užrakinamos, ekrane rodomas indikatorius .

Jeigu indikatorius mirksi, durelės užrakinamos. Jeigu kelias sekundes sumirkėjus indikatoriui , ekrane rodomas išspėjamasis pranešimas, tai reiškia, kad durelės netinkamai užrakintos (išsamesnę informaciją rasite skyriuje „Trikčių šalinimas“).

- Pasibaigus atgaliniam laiko skaičiavimui, programa pradedama automatiškai.



Prieš paspausdami mygtuką , galite atšaukti arba pakeisti atidėto paleidimo nuostatą. Norédami atidėta paleidimą atšaukti:

- Paspauskite , kad prietaiso veikimas būtų pristabdytas.
- Spauskite , kol ekrane bus rodoma .
- Norédami paleisti programą tuo pat, dar kartą paspauskite .

10.10 Programos pertraukimas ir parinkčių keitimasis

Galite pakeisti tik tam tikras, dar nevykdomas parinktis.

1. Paspauskite .
2. Indikatorius mirksi.
2. Pakeiskite parinktis.
3. Dar kartą paspauskite .
4. Programa tēsiama toliau.

10.11 Veikiančios programos atšaukimasis

1. Norédami atšaukti programą ir išjungti prietaisą, kelias sekundes palaikykite nuspaudę mygtuką .
2. Norédami prietaisą išjungti, dar kartą paspauskite tą patį mygtuką. Dabar galite nustatyti naują skalbimo programą.



Prieš pradedant naują programą, iš prietaiso turi būti išleistas vanduo. Šiuo atveju įsitikinkite, ar skalbimo priemonės skyrelyje yra skalbimo priemonės, jeigu nėra, priplilkite jos.

10.12 Durelių atidarymas



DĖMESIO

Jeigu temperatūra yra per aukšta ir per daug vandens būgne, o būgnas dar sukas, jūs negalėsite atidaryti durelių.

Programai arba atidėto paleidimo funkcijai veikiant, prietaiso durelės yra užrakintos, o ekrane rodomas indikatorius

Norėdami atidaryti prietaiso dureles veikiant programai arba atidėto paleidimo funkcijai:

1. Paspauskite prietaisui pristabdyti.
2. Palaukite, kol užges durelių užrakto indikatorius .
3. Atidarykite dureles.
4. Uždarykite dureles ir dar kartą paspauskite .

Programa ar atidėto paleidimo funkcija toliau veikia.

10.13 Programai pasibaigus

- Prietaisas automatiškai išsijungs.
- Girdimi garso signalai (jeigu jie įjungti).
- Ekrane užsidega .
- Užgesta Paleidimas / pristabdymas indikatorius.
- Durelių užrakto indikatorius užgesta.
- Galite atidaryti dureles.
- Išimkite skalbinius iš prietaiso. Patirkinkite, ar būgnas yra tuščias.
- Užsukite vandens čiaupą.
- Norėdami išjungti prietaisą, spauskite ir kelias sekundes palaikykite nuspaudę mygtuką AutoOff.
- Palikite dureles praviras, kad nesusidarytų pelšių ir nemalonų kvapų.

Skalbimo programa baigta, bet būgne yra vandens:

- Būgnas reguliarai pasukamas, kad skalbiniai nesusiglamžyti.
- Šviečia durelių užrakto indikatorius . Durelės lieka užrakintos.

- Norédami atidaryti dureles, privalote išleisti vandenį.

Norédami išleisti vandenį:

1. Paspauskite .
Iš prietaiso išleidžiamas vanduo ir atliekamas grėžimas.
2. Norédami, kad prietaisas tik išleistų vandenį, nustatykite — — —. Jeigu reikia, sumažinkite grėžimo greitį.
3. Programai pasibaigus ir durelių užrakto indikatoriui užgesus, galite atidaryti dureles.
4. Norédami išjungti prietaisą, spauskite ir kelias sekundes palaikykite nuspaudę mygtuką AutoOff.



Maždaug po 18 valandų prietaisas automatiškai išleidžia vandenį ir išgręžia skalbinius (išskyrus programą „Vilna“).

10.14 Parinktis AUTOMATINIS IŠJUNGIMAS

Funkcija AUTOMATINIS IŠJUNGIMAS automatiškai išjungia prietaisą, kad sumažėtų energijos sąnaudos, kai:

- Nenaudojate prietaiso 5 minutes prieš paspausdami .
Norédami vėl įjungti prietaisą, paspauskite mygtuką .
- Praėjus 5 minutėms nuo skalbimo programos pabaigos
Norédami vėl įjungti prietaisą, paspauskite mygtuką .
Ekrane rodoma paskutinj karta nustatytos programos pabaiga.
Norédami nustatyti naują skalbimo ciklą, pasukite programų pasirinkimo rankenėlę.



Jeigu nustatėte programą ar parinktį, kuriai pasibaigus vanduo paliekamas būgne, funkcija AUTOMATINIS IŠJUNGIMAS **neišjungs** prietaiso, kad primintų jums išleisti vandenį.

11. PATARIMAI



ISPĖJIMAS!
Žr. saugos skyrius.

11.1 Skalbinių sudėjimas

- Suskirstykite skalbinius į: baltus, spalvotus, sintetinius, plonus ir vilnonius.
- Vadovaukitės skalbimo nurodymais, pateiktais skalbinių priežiūros etiketėse.
- Neskalbkite kartu baltų ir spalvotų gaminii.
- Kai kurie gaminiai pirmo skalbimo metu gali šiek tiek išblukti. Pirmą kartą rekomenduojame juos skalbti atskirai.
- Užsegite užvalkalus, užtraukite užtrauktukus, užsegite kilpas ir spaustukus. Užriškite diržus.
- Ištušinkite kišenes ir skalbinius išlankstykite.
- Daugiasluoksnis audinius, vilnonius ir išmargintus gaminius išverskite.
- Sunkiai įveikiamas démes pašalinkite specialiu plovikliu.
- Prieš dėdami skalbinius į būgną, išskalbkite ir apdorokite sunkiai įveikiamas démes
- Būkite atsargūs, skalbdami užuolaidas. Nuimkite kabliukus ir sudékite užuolaidas į skalbimo maišelį arba pagalvės užvalkalą.
- Neskalbkite skalbinių be apsiuvimų arba su prakirpimais. Naudokite skalbimo maišelį mažiemis ir (arba) ploniems daiktams (pvz., vielutėmis sutvirtintoms liemenėlėms, diržams, pėdkelnėms ir pan.) skalbti.
- Jeigu skalbinių labai mažai, gręžimo metu gali kilti balanso problemų. Jeigu taip atsitiktų, rankomis išskirstykite skalbinius būgne ir iš naujo paleiskite gręžimo fazę.

11.2 Sunkiai įveikiamos démes

Kai kurių démių vien vandeniu ir skalbimo priemone pašalinti nepavyksta.

Rekomenduojame prieš dedant skalbinius į prietaisą iš anksto apdoroti šias démes.

Galima naudoti specialius démių valiklius. Naudokite specialų, démés ir audinio rūšiai tinkamą démių valiklį.

11.3 Skalbikliai ir skalbimo piedai

- Naudokite tik specialiai skalbyklėms skirtus skalbiklius ir piedus:
 - skalbiamuosius miltelius, skirtus visų tipų audiniams;
 - skalbiamuosius miltelius, skirtus gležniems audiniams (iki 40 °C) ir vilnai;
 - skystus skalbiklius, skirtus skalbti ne itin karštame vandenye (iki 60 °C) visų tipų audiniams arba tik vilnai.
- Nemaišykite skirtinį rūšių skalbiklių.
- Tausodami gamtą, naudokite tik tiek skalbiklio, kiek reikia.
- Visuomet vadovaukitės nurodymais, pateiktais ant šių priemonių pakuočių.
- Naudokite tinkamas priemonės, atsižvelgdami į audinių rūšį ir spalva, programos temperatūrą ir nešvarumo lygi.
- Jeigu prietaise néra ploviklio dalytuvo su sklendės įtaisu, skystą skalbiklį pilkite į skalbiklio dozavimo rutulį (pristato skalbiklio gamintojas).

11.4 Ekologiniai patarimai

- Paleiskite skalbimo programą tik tuomet, kai surinksite maksimalų leistiną skalbinių kiekį.
- Nustatę skalbimo vésiame vandenye programą, jeigu būtina, naudokite démių valiklį.
- Patikrinkite savo namų vandens tiekimo sistemos vandens kietumą, kad atitinkamai naudotumėte reikiama skalbimo priemonių kiekį. Žr. „Vandens kietumas“.

11.5 Vandens kietumas

Jeigu jūsų vietovėje vanduo yra didelio arba vidutinio kietumo, rekomenduojame naudoti skalbyklėms skirtą vandens minkštiklį. Vietovėse, kur vanduo yra minkštas, vandens minkštiklio naudoti nebūtina.

Norėdami sužinoti savo vietovės vandens kietumą, susisiekite su vietos vandentiekio tarnyba.

Naudokite tinkamą vandens minkštiklio kiekį. Visuomet vadovaukitės

nurodytais, pateiktais ant šios priemonės pakuočės.

12. VALYMAS IR PRIEŽIŪRA



ISPĖJIMAS!

Žr. saugos skyrius.

12.1 Valymas iš išorės

Prietaisą valykite tik muilu ir šiltu vandeniu. Kruopščiai nusausinkite visus paviršius.



DĒMESIO

Valymui nenaudokite alkoholio, tirpiklių arba cheminių priemonių.

12.2 Kalkių nuosėdų šalinimas

Jeigu jūsų vietovėje vanduo yra didelio arba vidutinio kietumo, rekomenduojame naudoti skalbyklėms skirtą kalkių šalinimo priemonę.

Reguliariai tikrinkite būgną, kad nesusidarytų kalkių nuosėdų ir rūdžių.

Rūdims valyti naudokite tik specialias, skalbyklėms skirtas priemonės. Kalkių nuosėdų šalinimas atliekamas nededant į būgną skalbinių.



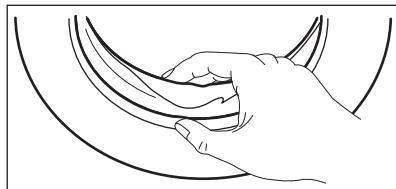
Visuomet vadovaukitės nurodytais, pateiktais ant šios priemonės pakuočės.

12.3 Techninis skalbyklės plovimas

Naudojant žemos temperatūros programas, būgne gali likti šiek tiek skalbiklio. Reguliariai atlikite techninį skalbyklės plovimą. Norėdami tai padaryti:

- Išmkite visus skalbinius iš būgno.
- Pasirinkite programą medvilnei skalbtį, parinkę aukščiausią temperatūrą ir pripyle nedaug skalbiklio.

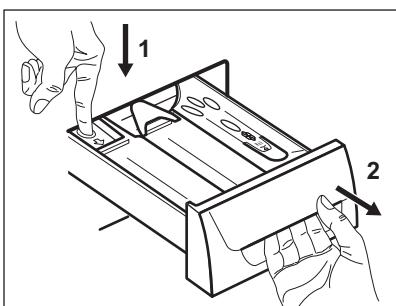
12.4 Durelių tarpiklis



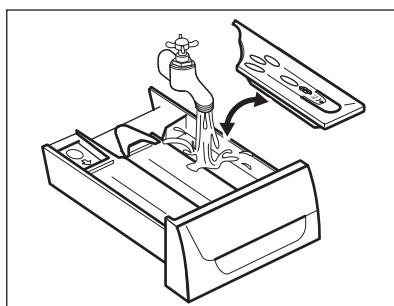
Reguliariai tikrinkite tarpiklį ir pašalinkite iš vidinės dalies bet kokius daiktus.

12.5 Ploviklio dalytuvo valymas

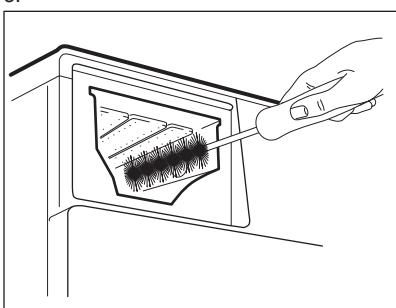
1.



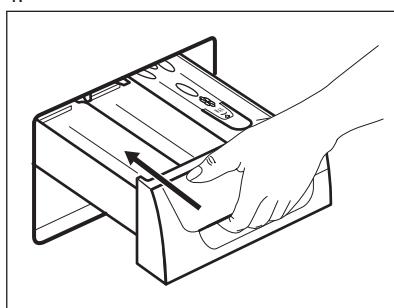
2.



3.



4.



12.6 Vandens išleidimo filtro valymas



Nevalykite vandens išleidimo filtro, jeigu prietaise esantis vanduo yra karštas.

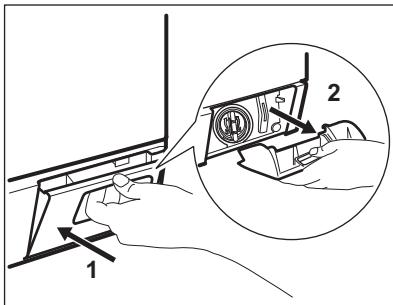


Reguliariai tikrinkite vandens išleidimo siurblio filtra ir įsitikinkite, kad jis švarus.

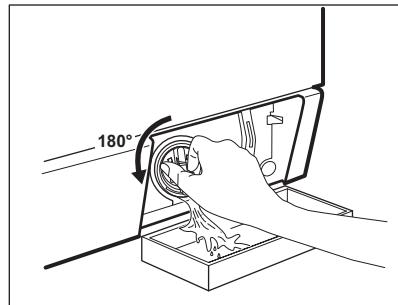


Kartokite 2 ir 3 veiksmus, kol vanduo nustos tekėti.

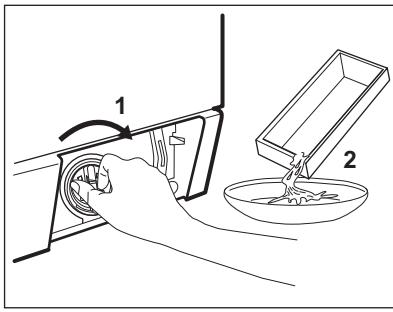
1.



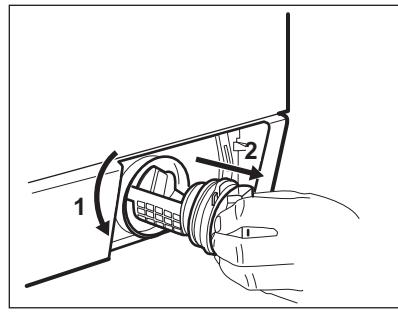
2.



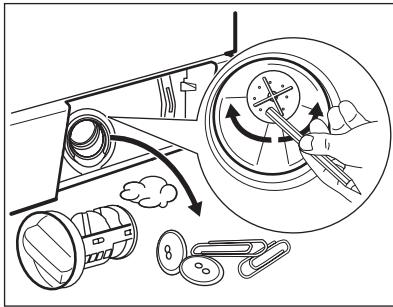
3.



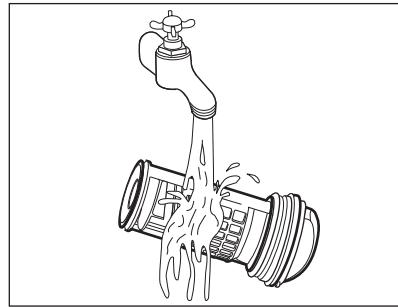
4.



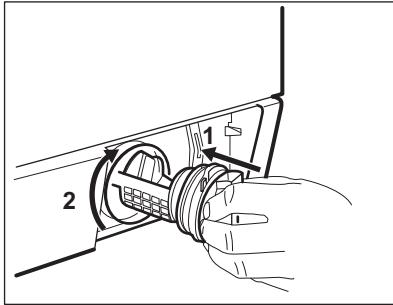
5.



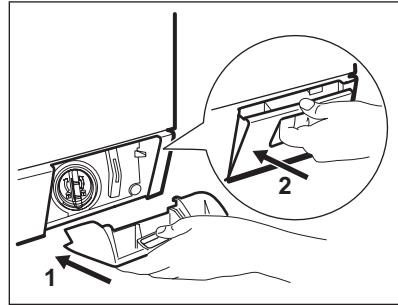
6.



7.



8.

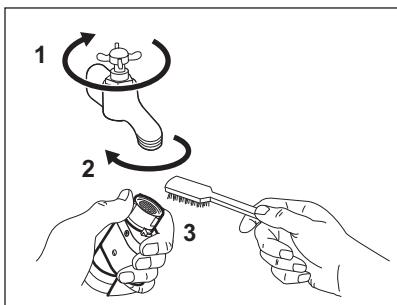




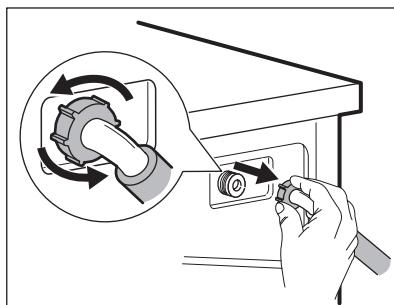
Visada šalia turėkite skudurą, kad galėtumėte iššluostyti išsiliejusį vandenį.

12.7 Vandens įleidimo žarnos ir sklendės filtro valymas

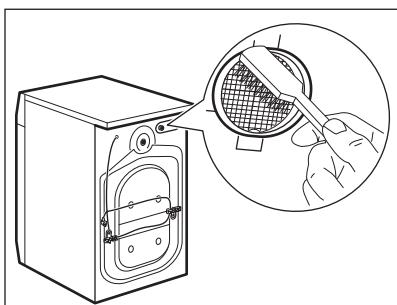
1.



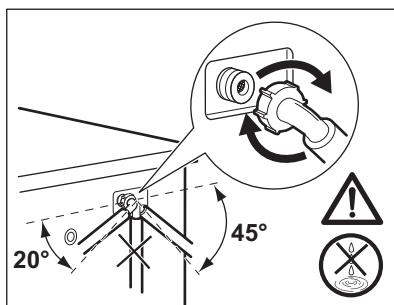
2.



3.



4.



12.8 Avarinis vandens išleidimas

Įvykus veikimo sutrikimui, prietaisas negali išleisti vandens.

Jeigu taip atsitiktų, atlikite skyriuje „Vandens išleidimo filtro valymas“ aprašytus 1–8 veiksmus. Jeigu reikia, išvalykite siurbli.

Išleidę vandenį avariniu būdu, privalote vėl įjungti vandens išleidimo sistemą:

- Pilkite 2 litrus vandens į ploviklio dalyvuto pagrindinį skalbimo skyrių.
- Paleiskite programą, kad vanduo būtų išleistas.

12.9 Apsauga nuo užšalimo

Jeigu prietaisas įrengtas tokiame vietoje, kur temperatūra gali nukristi žemiau 0 °C, išleiskite vandens įleidimo žarnos iš vandens išleidimo siurblyje likusį vandenį.

- Ištraukite maitinimo laido kištuką iš elektros lizdo.
- Užsukite vandens čiaupą.
- Idėkite abu vandens įleidimo žarnos galus į indą ir palaukite, kol vanduo ištekés iš žarnos.
- Išvalykite vandens išleidimo siurbli. Žr. skyrių, kaip išleisti vandenį avariniu būdu.
- Kai vandens išleidimo siurblys tuščias, vėl prijunkite vandens įleidimo žarną.

**ISPĖJIMAS!**

Jeigu vėl norēsite naudoti prietaisa, įsitikinkite, kad aplinkos temperatūra būtų aukštesnė nei 0 °C.
Gamintojas neatsako už žalą, padarytą dėl žemos temperatūros.

13. TRIKČIU ŠALINIMAS

**ISPĖJIMAS!**

Žr. saugos skyrius.

13.1 Įzanga

Prietaisas neįsijungia arba nesustoja skalbimo programos metu.

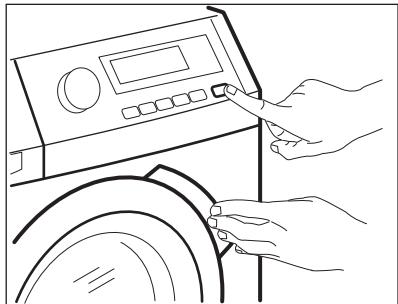
Iš pradžių pabandykite problemos sprendimą rasti patys (žr. lentelę). Jeigu nepavykšt, kreipkitės į igaliotaji aptarnavimo centrą.

Esant tam tikroms problemoms, girdimi garso signalai ir ekrane rodomi įspėjamieji kodai:

- Patikrinkite žarną – į prietaisą tinkamai nepatenka vanduo.
- Patikrinkite filtru – iš prietaiso neišleidžiamas vanduo.
- Patikrinkite duris – prietaiso durelės atidarytos arba netinkamai uždarytos.



Jeigu prietaisas perkrautas, išimkite kelis daiktus iš būgno ir (arba) vienu metu spauskite dureles ir lieškite mygtuką Paleidimas / pristabdymas, kol nustos mirksėti indikatorius (žr. toliau pateiktą pav.).



- Vandens nuotekis – veikia apsaugos nuo vandens nuotekio įtaisais. Atjunkite prietaisą. Užsukite vandens čiaupą. Kreipkitės į igaliotaji techninės priežiūros centrą.
- Netolygus maitinimas – nestabilus elektros tiekimas. Palaukite, kol elektros tiekimas stabilizuosis.
- Per daug skalbiklio – sumažinkite skalbimo priemonės kiekį.

**ISPĖJIMAS!**

Prieš atlikdami patikros darbus, išjunkite prietaisą.

13.2 Galimi gedimai

Problema	Galimas sprendimas
Programa nepasileidžia.	<ul style="list-style-type: none"> Patikrinkite, ar maitinimo laido kištukas įkištas į elektros tinklo lizdą. Patikrinkite, ar uždarytos prietaiso durelės. Įsitikinkite, kad neperdegė elektros skydinėje esantis saugiklis. Įsitikinkite, kad paspaudėte paleidimo / pristabdymo mygtuką. Jeigu nustatyta atidėto paleidimo funkcija, atšaukite šią nuostatą arba palaukite, kol bus baigtą atgalinę laiko atskaitą. Išjunkite apsaugos nuo vaikų užrakto funkciją, jeigu ji įjungta.
Į prietaisą tinkamai nepatenka vanduo.	<ul style="list-style-type: none"> Patikrinkite, ar atsuktas vandens čiaupas. Patikrinkite, ar ne per mažas videntiekio sistemos slėgis. Norėdami gauti šią informaciją, kreipkitės į vietos videntiekio įmonę. Patikrinkite, ar vandens čiaupas neužsikimšęs. Patikrinkite, ar neužsikimšęs įleidimo žarnos ir sklendės filtra. Žr. skyrių „Valymas ir priežiūra“. Patikrinkite, ar įleidimo žarna nesumazgyta ir neužlenkta. Patikrinkite, ar tinkamai prijungta vandens įleidimo žarna. Patikrinkite, ar tinkamai prijungtos vandens įleidimo žarnos.
Prietaisas nepripildomas vandens ir jis tuo pat išleidžiamas.	<ul style="list-style-type: none"> Patikrinkite, ar vandens išleidimo žarna yra tinkamoje padėtyje. Galbūt per žemai įrengta žarna. Žr. skyrių „Įrengimo instrukcija“.
Į š prietaiso neišleidžiamas vanduo.	<ul style="list-style-type: none"> Patikrinkite, ar neužsikimšęs čiaupo kamštis. Patikrinkite, ar nesusimazgius ir nesulenkta vandens išleidimo žarna. Patikrinkite, ar tinkamai prijungta vandens išleidimo žarna. Nustatykite vandens išleidimo parinktį, jeigu buvote pasirinkę programą be vandens išleidimo fazės. Nustatykite vandens išleidimo parinktį, jeigu buvote nustatę parinktį, kurios pabaigoje vanduo paliekamas būgine. Patikrinkite, ar vandens išleidimo filtras neužsikimšęs. Jei reikia, išvalykite filtrą. Žr. skyrių „Valymas ir priežiūra“. Jeigu problema tēsiasi, kreipkitės į įgaliotajį techninės priežiūros centrą.

Problema	Galimas sprendimas
Neveikia gręžimo fazė arba skalbimo ciklas trunka ilgiau nei įprastai.	<ul style="list-style-type: none"> Nustatykite gręžimo parinktį. Nustatykite vandens išleidimo parinktį, jeigu buvote nustatę parinktį, kurios pabaigoje vanduo paliekamas būgne. Patikrinkite, ar vandens išleidimo filtras neužsikimšęs. Jei reikia, išvalykite filtrą. Žr. skyrių „Valymas ir priežiūra“. Rankomis išskirstykite skalbinius būgne ir iš naujo paleiskite gręžimo fazę. Šią problemą gali sukelti disbalansas problemos.
Ant grindų yra vandens.	<ul style="list-style-type: none"> Įsitikinkite, kad vandens žarnų jungtys yra tinkamai užveržtos, jog vanduo negalėtu pratekėti. Patikrinkite, ar nepažeistos vandens išleidimo ir vandens išleidimo žarnos. Būtinai naudokite tinkamas skalbimo priemones bei tinkamą jų kiekį.
Nepavyksta atidaryti prietaiso durelių.	<ul style="list-style-type: none"> Įsitikinkite, kad skalbimo programa yra baigta. Jeigu būgne yra vandens, nustatykite vandens išleidimo arba gręžimo parinktį. Atlikite avarinį vandens išleidimą. Žr. skyrelį „Apsauga nuo užšalimo“ (skyriuje „Valymas ir priežiūra“). Patikrinkite, ar prietaisas gauna elektros maitinimą. Šią problemą gali sukelti prietaiso gedimas. Kreipkitės į įgaliotajį techninės priežiūros centrą. Jeigu reikia atidaryti dangčių, atidžiai perskaitykite skyrių „Avarinis durelių atidarymas“.
Prietaisas kelia neįprastą triukšmą.	<ul style="list-style-type: none"> Įsitikinkite, kad prietaisas pastatytas lygiai. Žr. skyrių „Įrengimo instrukcija“. Būtinai pašalinkite pakavimo medžiagas ir (arba) gabeminui skirtus varžtus. Žr. skyrių „Įrengimo instrukcija“. Pridėkite į būgną daugiau skalbinių. Galbūt pridėjote per mažai skalbinių.
Ciklas trunka trumpiau už rodomą laiką.	<ul style="list-style-type: none"> Prietaisas apskaičiuoja naują laiką pagal skalbinių kiekį. Žr. skyrių „Sąnaudos“.
Ciklas trunka ilgiau už rodomą laiką.	<ul style="list-style-type: none"> Nesubalansuotas skalbinių kiekis pailgina trukmę. Tai įprastas prietaiso veikimas.
Netenkina skalbimo rezultatai.	<ul style="list-style-type: none"> Naudokite daugiau skalbiklio arba kitą skalbiklį. Prieš skalbdami skalbinius, specialiomis démių valymo priemonėmis pašalinkite sunkiai įveikiamas démes. Įsitikinkite, kad nustatėte tinkamą temperatūrą. Sumažinkite skalbinių kiekį.
Negalite nustatyti parinkties.	<ul style="list-style-type: none"> Užtikrinkite, kad spaudžiate tik norimą (-us) jutiklinį (-ius) mygtuką (-us).
Būgnas tuščias, bet ekrane rodoma, kad Jame yra skalbinių.	<ul style="list-style-type: none"> Spauskite automatinio išjungimo mygtuką, kad išjungtumėte prietaisą, ir vėl įjunkite ji taros svoriui nustatyti.

Problema	Galimas sprendimas
Būgnas pilnas, bet ekrane rodoma 0,0 kg.	<ul style="list-style-type: none"> Sudėjote skalbinius prieš įjungdami prietaisą. Norédami išjungti prietaisą, paspauskite mygtuką AutoOff. Ištušinkite būgną ir atlikite veiksmus tinkama eilės tvarka (žr. skyrių „Skalbinių déjimas“).
Neužsidega būgno lemputė.	<ul style="list-style-type: none"> Įsitikinkite, kad įjungėte prietaisą. Žr. skyrių „Kasdienis naudojimas“.

Patikrinę įjunkite prietaisą. Programa tēsiama nuo pertraukimo momento.

Jeigu problema kartojaosi, kreipkitės į įgaliotajį techninės priežiūros centrą.

Jeigu ekrane rodomi kiti įspėjimai kodai. Išjunkite ir vėl įjunkite prietaisą. Jeigu problema tēsiasi, kreipkitės į įgaliotajį techninės priežiūros centrą.

14. AVARINIS DURELIŲ ATIDARYMAS

Dingus elektros tiekimui arba sugedus prietaisui, prietaiso durelės lieka užrakintos. Skalbimo programa tēsiama, kai atkuriamas maitinimas. Jeigu sugedus prietaisui durelės lieka užrakintos, jas galima atidaryti naudojant avarinio atrakinimo funkciją.

Prieš atidarydami dureles:



DĖMESIO

Patikrinkite, kad vandens temperatūra nebūtų per aukšta ir skalbiniai nebūtų karšti. Jeigu reikia, palaukite, kol jie atvės.



DĖMESIO

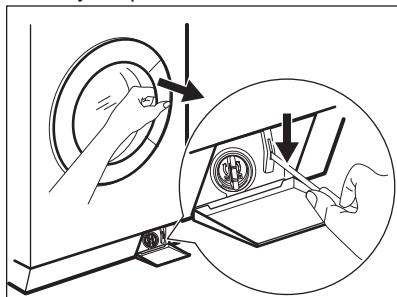
Įsitikinkite, kad būgnas nesisuka. Jeigu reikia, palaukite, kol būgnas nustos suktis.



Įsitikinkite, kad būgne nėra per daug vandens. Jeigu reikia, atlikite avarinį vandens išleidimą (žr. „Avarinis vandens išleidimas“ skyriuje „Valymas ir priežiūra“).

Norédami atidaryti dureles, atlikite šiuos veiksmus:

- Paspauskite mygtuką AutoOff, kad išjungtumėte prietaisą.
- Ištraukite maitinimo laido kištuką iš elektros lizdo.
- Atidarykite filtro sklendę.
- Laikykite avarinio atrakinimo strektę nuspauštą žemyn ir tuo pačiu metu darykite prietaiso dureles.



- Išimkite skalbinius, tada uždarykite prietaiso dureles.
- Uždarykite filtro sklendę.

15. TECHNINIAI DUOMENYS

Matmuo	Plotis / aukštis / gylis / bendras gylis	600 mm / 850 mm / 605 mm / 639 mm
--------	--	-----------------------------------

Elektros prijungimas	Įtampa Bendroji galia Saugiklis Dažnis	230 V 2 200 W 10 A 50 Hz
Apsaugos nuo kietujų dalelių ir drėgmės patekimo lygi užtikrina apsauginis dangtis, išskyrus tuos atvejus, kai žemos įtampos įranga yra neapsaugota nuo drėgmės		IPX4
Tiekiamo vandens slėgis	Minimalus Maksimalus	0,5 barai (0,05 MPa) 8 barai (0,8 MPa)
Vandens įvadas 1)		Šaltas vanduo
Didžiausias skalbinių kiekis	Medvilnė	10 kg
Energijos vartojimo efektyvumo klasė		A+++
Grežimo greitis	Maksimalus	1 400 aps./min.

1) Prijunkite vandens įleidimo žarną prie vandens čiaupo, kurio sriegis 3/4" .

15.1 Papildomi techniniai duomenys

Gamintojo logotipas	ELECTROLUX	
Platintojo pavadinimas	„Electrolux Lehel Kft“ 1142 Budapest Erzsébet kir.né útja 87	
Modelio tipas	EWF 1408 WDL2	
	Matavimo vienetas	
Energijos klasė	(nuo A iki D, kur A – didžiausias efektyvumas, o D – mažiausias efektyvumas)	A+++
Skalbimo našumas	(nuo A iki G, kur A – didesnis našumas, o G – mažesnis našumas)	A
Džiovinimo gręžiant našumas	(nuo A iki G, kur A – didesnis našumas, o G – mažesnis našumas)	B
Likusi drėgmė	%	52
Didžiausias gręžimo greitis	aps./min.	1 400
Skalbinių kiekis	kg	10
Metinis energijos sąnaudų vidurkis ¹⁾	kWh	189

Metinis vandens sąnaudų vi-	litrai	12290
durkis		
1)		
Skalbimo keliamas triukšmas naudojant normalią 60° C medvilnės programą	dB(A) apie 1 pW	51
Gręžimo keliamas triukšmas naudojant normalią 60° C medvilnės programą	dB(A) apie 1 pW	76

1) Atitinka EN60456.

16. APLINKOS APSAUGA

Atiduokite perdirbtį medžiagas, pažymėtas šiuo ženklu . Išmeskite pakuočę į atitinkamą atliekų surinkimo konteinerį, kad jí būtų perdirbta. Padékite saugoti aplinką bei žmonių sveikatą ir surinkti bei perdirbti elektros ir elektronikos prietaisų atliekas.

Neišmeskite šiuo ženklu  pažymėtų prietaisų kartu su kitomis buitinėmis atliekomis. Atiduokite šį gaminį į vietos atliekų surinkimo punktą arba susisiekite su vietnos savivaldybe dėl papildomos informacijos.

www.electrolux.com/shop



132897131-A-242017

CE

